Ovaj je dokument samo dokumentacijska pomoć za čiji sadržaj institucije ne preuzimaju odgovornost.

►B

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) br. 577/2013

od 28. lipnja 2013.

o obrascu identifikacijskih dokumenata za nekomercijalno premještanje pasa, mačaka i pitomih vretica, o sastavljanju popisa državnih područja i trećih zemalja i o zahtjevima koji se odnose na format, izgled i jezik izjava kojima se potvrđuje sukladnost s određenim uvjetima predviđenim u Uredbi (EU) br. 576/2013 Europskog parlamenta i Vijeća

(Tekst značajan za EGP)

(SL L 178, 28.6.2013., str. 109)

Promijenio:

		Službeni list		
		br.	stranica	datum
►M1	Provedbena uredba Komisije (EU) br. 1219/2014 od 13. studenoga 2014.	L 329	23	14.11.2014

▼B

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) br. 577/2013

od 28. lipnja 2013.

o obrascu identifikacijskih dokumenata za nekomercijalno premještanje pasa, mačaka i pitomih vretica, o sastavljanju popisa državnih područja i trećih zemalja i o zahtjevima koji se odnose na format, izgled i jezik izjava kojima se potvrđuje sukladnost s određenim uvjetima predviđenim u Uredbi (EU) br. 576/2013 Europskog parlamenta i Vijeća

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 576/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. lipnja 2013. o nekomercijalnom premještanju kućnih ljubimaca i o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 998/2003 ([1]), a posebno članak 7. stavak 3., članak 11. stavak 4., članak 13. stavak 1. i stavak 2., članak 21. stavak 2. i članak 25. stavak 2. Uredbe,

budući da:

(1) Uredbom (EU) br. 576/2013 utvrđuju se zahtjevi zdravlja životinja primjenjive na nekomercijalno premještanje kućnih ljubimaca u državu članicu iz druge države članice ili s državnog područja ili iz treće zemlje i pravila za provjeru sukladnosti takvih premještanja. Tom je Uredbom stavljena izvan snage i zamijenjena Uredba (EZ) br. 998/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. svibnja 2003. o zahtjevima zdravlja životinja primjenjivim na nekomercijalno kretanje kućnih ljubimaca i o izmjeni Direktive Vijeća 92/65/EEZ ([2]).

(2) Psi, mačke i pitome vretice navedeni su u dijelu A. Priloga I. Uredbi (EU) br. 576/2013 kao vrste životinja na koje se ta Uredba odnosi.

(3) Uredbom (EU) br. 576/2013 predviđa se da se psi, mačke i pitome vretice ne smiju premještati u državu članicu iz druge države članice ili s državnih područja ili iz trećih zemalja ako nisu primili cjepivo protiv bjesnoće koje je sukladno sa zahtjevima valjanosti iz Priloga III. Uredbi. Međutim premještanje mladih pasa, mačaka i pitomih vretica koji nisu bili cijepljeni ili ne ispunjavaju zahtjeve valjanosti iz Priloga III. Uredbi može se dozvoliti iz država članica ili s državnih područja ili iz trećih zemalja navedenih u skladu s člankom 13. Uredbe (EU) br. 576/2013, ako, *inter alia*, posjednik ili ovlaštena osoba dostavi potpisanu izjavu da od rođenja do trenutka nekomercijalnog premještanja kućni ljubimci nisu imali kontakt s divljim životinjama vrsta prijemljivih na bjesnoću. Stoga je primjereno utvrditi zahtjeve u vezi formata, izgleda i jezika za takvu izjavu u ovoj Uredbi.

([1]) SL L 178, 28.6.2013., str. 1.
([2]) SL L 146, 13.6.2003., str. 1.

▼B

(4) Osim toga, Uredbom (EU) br. 576/2013 predviđa se da Komisija treba sastaviti dva popisa državnih područja ili trećih zemalja iz kojih psi, mačke ili pitome vretice koji se nekomercijalno premještaju u državu članicu ne trebaju biti podvrgnuti testu titracije protutijela. Jedan od tih popisa trebao bi uključiti ona državna područja ili treće zemlje koje su dokazale da primjenjuju pravila istog sadržaja i učinka kao što su ona koja primjenjuju države članice, a drugi bi popis trebao uključiti ona državna područja ili treće zemlje koje su dokazale da ispunjavaju barem kriterije propisane u članku 13. stavku 2. Uredbe (EU) br. 576/2013. Stoga je primjereno utvrditi te popise u Prilogu ovoj Uredbi.

(5) Osim toga, ti bi popisima trebalo uzeti u obzir odredbe Ugovora o pristupanju Hrvatske prema kojem Hrvatska 1. srpnja 2013. postaje članica Europske unije i Odluke Europskog vijeća 2012/419/EU od 11. srpnja 2012. o izmjeni statusa Mayottea u pogledu Europske unije ([1]) kojom se određuje da od 1. siječnja 2014. Mayotte prestaje biti prekomorska zemlja ili državno područje na koje se primjenjuju odredbe četvrtog dijela Ugovora o funkcioniranju Europske unije i postaje najudaljenija regija Unije u smislu članka 349. tog Ugovora.

(6) Uredbom (EU) br. 576/2013 također se predviđa da se psi, mačke i pitome vretice ne smiju premještati u državu članicu s državnog područja ili iz treće zemlje koja nije navedena u Prilogu ovoj Uredbi, osim ako su bile podvrgnute testu titracije protutijela na bjesnoću koji je sukladan sa zahtjevima valjanosti iz Priloga IV. Uredbi (EU) br. 576/2013. Međutim, za provoz kroz jedno od tih državnih područja ili trećih zemalja nije potrebno obaviti test, ako posjednik ili ovlaštena osoba dostavi potpisanu izjavu da životinje nisu imale kontakt sa životinjama vrsta prijemljivih na bjesnoću i da su bile zatvorene unutar prijevoznog sredstva ili unutar područja međunarodne zračne luke. Stoga je primjereno utvrditi zahtjeve u vezi formata, izgleda i jezika za takvu izjavu u ovoj Uredbi.

(7) Zahtjevi valjanosti iz Priloga IV. Uredbi (EU) br. 576/2013 uključuju obvezu provođenja tog testa u laboratoriju odobrenom u skladu s Odlukom Vijeća 2000/258/EZ od 20. ožujka 2000. o određivanju posebnog instituta odgovornog za utvrđivanje kriterija za standardizaciju seroloških testova u svrhu praćenja učinkovitosti cjepiva protiv bjesnoće ([2]) kojom se određuje da Agence française de sécurité sanitaire des aliments (AFSSA) iz Nancya u Francuskoj (integrirana od 1. srpnja 2010. u Agence nationale de sécurité sanitaire de l'alimentation, de l'environnement et du travail, ANSES) mora ocijeniti laboratorije u državama članicama i u trećim zemljama kako bi bili odobreni za provođenje seroloških testova kojima se nadzire učinkovitost cjepiva protiv bjesnoće kod pasa, mačaka i pitomih vretica.

([1]) SL L 204, 31.7.2012., str. 131.
([2]) SL L 79, 30.3.2000., str. 40.

▼B

(8) Uredbom (EU) br. 576/2013 također se predviđa da psi, mačke i pitome vretice koji se premještaju u državu članicu iz druge države članice za nekomercijalne namjene moraju biti popraćeni identifikacijskim dokumentom u obliku putovnice u skladu s obrascem koji će usvojiti Komisija. Taj obrazac treba sadržavati rubrike za unošenje podataka propisanih u Uredbi (EU) br. 576/2013. Obrazac i dodatni zahtjevi za putovnicu trebali bi se utvrditi u Prilogu ovoj Uredbi, a zbog jasnoće i pojednostavnjenja zakonodavstva Unije, Odluku Komisije 2003/803/EZ od 26. studenoga 2003. o utvrđivanju obrasca putovnice za kretanje pasa, mačaka i pitomih vretica unutar Zajednice [1] trebalo bi staviti izvan snage.

(9) Uredbom (EU) br. 576/2013 također se predviđa da psi, mačke i pitome vretice koji se premještaju u državu članicu s državnog područja ili iz treće zemlje za nekomercijalne namjene trebaju biti popraćeni identifikacijskim dokumentom u obliku certifikata o zdravlju životinja u skladu s obrascem koji će usvojiti Komisija. Taj obrazac treba sadržavati rubrike za unošenje podataka propisanih u Uredbi (EU) br. 576/2013. Stoga je primjereno utvrditi taj obrazac u Prilogu ovoj Uredbi.

(10) Odstupajući od obrasca certifikata o zdravlju životinja predviđenog u slučaju premještanja u državu članicu s državnog područja ili iz treće zemlje, Uredbom (EU) br. 576/2013 predviđa se da države članice trebaju dozvoliti nekomercijalno premještanje pasa, mačaka i pitomih vretica s državnog područja ili iz treće zemlje koja je dokazala da primjenjuje pravila čiji je sadržaj i učinak isti kao i ona koja primjenjuju države članice kad je identifikacijski dokument koji ih prati izdan u skladu s postupkom predviđenim u slučaju premještanja u državu članicu iz druge države članice. Međutim, potreban je niz tehničkih prilagodbi za obrazac putovnice koji bi se koristio u takvim slučajevima posebno u pogledu osobina na naslovnoj stranici koje ne mogu biti u potpunosti sukladne sa zahtjevima koji se primjenjuju na putovnice koje izdaje država članica. Zbog jasnoće primjereno je stoga utvrditi obrazac takvih putovnica u ovoj Uredbi.

(11) Uredbom (EU) br. 576/2013 predviđa se da kad broj pasa, mačaka ili pitomih vretica koji se premještaju za nekomercijalne potrebe tijekom pojedinačnog putovanja prelazi pet, trebaju se primjenjivati relevantni zahtjevi o zdravlju životinja propisani u Direktivi Vijeća 92/65/EEZ [2] od 13. srpnja 1992. o utvrđivanju zahtjeva zdravlja životinja kojima se uređuje promet i uvoz u Zajednicu životinja, sjemena, jajnih stanica i zametaka koji ne podliježu zahtjevima zdravlja životinja koji su utvrđeni u posebnim pravilima Zajednice iz Priloga A. dijela I. Direktive 90/425/EEZ na te životinje, osim u slučaju posebnih uvjeta i određenih kategorija životinja.

(12) Osim toga, Odluka Komisije 2004/839/EZ od 3. prosinca 2004. o utvrđivanju uvjeta za nekomercijalno kretanje mladih pasa i

[1] SL L 312, 27.11.2003., str. 1.
[2] SL L 268, 14.9.1992., str. 54.

▼B

mačaka iz trećih zemalja u Zajednicu ([1]) i Odluka Komisije 2005/91/EZ od 2. veljače 2005. o određivanju razdoblja nakon kojeg se cijepljenje protiv bjesnoće smatra valjanim ([2]) donesene su kako bi se osigurala jedinstvena pravila za provedbu Uredbe (EZ) br. 998/2003. Pravila predviđena u tim aktima bila su revidirana i sada su uključena u odredbe Uredbe (EU) br. 576/2013. Zbog jasnoće i pojednostavnjenja zakonodavstva Unije, odluke 2004/839/EZ i 2005/91/EZ potrebno je staviti izvan snage.

(13) Direktivom Vijeća 96/93/EZ od 17. prosinca 1996. o certificiranju životinja i proizvoda životinjskog podrijetla ([3]) utvrđuju se pravila koja je potrebno poštovati pri izdavanju certifikata koje zahtijeva veterinarsko zakonodavstvo zbog sprečavanja obmanjujućeg ili lažnog certificiranja. Primjereno je osigurati da službeni veterinari u trećim zemljama primjenjuju pravila i načela koja su barem istovjetna onima utvrđenim u toj Direktivi.

(14) Delegiranom uredbom Komisije (EU) br. 1152/2011 od 14. srpnja 2011. o dopuni Uredbe (EZ) br. 998/2003 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu preventivnih zdravstvenih mjera za kontrolu infekcije *Echinococcus multilocularis* kod pasa ([4]) predviđa se da od 1. siječnja 2012. psi koji ulaze u države članice ili njihove dijelove navedene u Prilogu I. Uredbi trebaju biti tretirani protiv parazita *Echinococcus multilocularis* u skladu sa zahtjevima iz te Uredbe.

(15) Ova se Uredba treba primjenjivati bez utjecaja na Odluku Komisije 2006/146/EZ od 21. veljače 2006. o određenim zaštitnim mjerama u vezi s određenim velešišmišima, psima i mačkama koji dolaze iz Malezije (poluotoka) i Australije ([5]) kojom se zabranjuje uvoz pasa i mačaka iz Malezije (poluotoka) i mačaka iz Australije osim ako nisu ispunjeni određeni uvjeti u pogledu bolesti Nipah i bolesti Hendra.

(16) Ova bi se Uredba trebala primjenjivati od datuma početka primjene Uredbe (EU) br. 576/2013.

(17) Mjere predviđene u ovoj Uredbi u skladu su s mišljenjem Stalnog odbora za prehrambeni lanac i zdravlje životinja,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Zahtjevi u vezi s formatom, izgledom i jezikom izjava iz članaka 7. 11. i 12. Uredbe (EU) br. 576/2013

1. Izjave iz točke (a) članka 7. stavka 2. i članka 11. stavka 2. Uredbe (EU) br. 576/2013 moraju se sastaviti u skladu s formatom i

([1]) SL L 361, 8.12.2004., str. 40.
([2]) SL L 31, 4.2.2005., str. 61.
([3]) SL L 13, 16.1.1997., str. 28.
([4]) SL L 296, 15.11.2011., str. 6.
([5]) SL L 55, 25.2.2006., str. 44.

▼B

izgledom iz dijela 1. Priloga I. ovoj Uredbi i moraju biti sukladne s jezičnim zahtjevima iz dijela 3. tog Priloga.

2. Izjave iz točke (c) članka 12. stavka 1. Uredbe (EU) br. 576/2013 sastavljaju se u skladu s formatom i izgledom iz dijela 2. Priloga I. ovoj Uredbi i moraju biti sukladne s jezičnim zahtjevima iz dijela 3. tog Priloga.

Članak 2.

Popisi državnih područja i trećih zemalja iz članka 13. Uredbe (EU) br. 576/2013

1. Popis državnih područja i trećih zemalja iz članka 13. stavka 1. Uredbe (EU) br. 576/2013 utvrđen je u dijelu 1. Priloga II. ovoj Uredbi.

2. Popis državnih područja i trećih zemalja iz članka 13. stavka 2. Uredbe (EU) br. 576/2013 utvrđen je u dijelu 2. Priloga II. ovoj Uredbi.

Članak 3.

Obrazac putovnica za nekomercijalno premještanje pasa, mačaka ili pitomih vretica

1. Putovnica iz članka 21. stavka 1. Uredbe (EU) br. 576/2013 sastavlja se u skladu s obrascem iz dijela 1. Priloga III. ovoj Uredbi i mora biti sukladna s dodatnim zahtjevima iz dijela 2. tog Priloga.

2. Odstupajući od stavka 1., putovnice izdane u skladu s točkom (a) članka 27. Uredbe (EU) br. 576/2013 na jednom od državnih područja ili u trećim zemljama navedenim u dijelu 1. Priloga II. ovoj Uredbi sastavljaju se u skladu s obrascem iz dijela 3. Priloga III. ovoj Uredbi i moraju biti sukladne s dodatnim zahtjevima iz dijela 4. tog Priloga.

Članak 4.

Certifikat o zdravlju životinja za nekomercijalno premještanje pasa, mačaka ili pitomih vretica u Uniju

Certifikat o zdravlju životinja iz članka 25. stavka 1. Uredbe (EU) br. 576/2013 je:

(a) sastavljen u skladu s obrascem iz dijela 1. Priloga IV. ovoj Uredbi;

(b) ispravno ispunjen i izdan u skladu s napomenama s objašnjenjem iz dijela 2. tog Priloga;

(c) nadopunjen pismenom izjavom iz članka 25. stavka 3. Uredbe (EU) br. 576/2013 koja je sastavljena u skladu s obrascem iz odjeljka A. dijela 3. tog Priloga i koja je sukladna s dodatnim zahtjevima iz odjeljka B. dijela 3. tog Priloga.

▼B

Članak 5.

Stavljanje izvan snage

Odluke 2003/803/EZ, 2004/839/EZ i 2005/91/EZ stavljaju se izvan snage.

Članak 6.

Stupanje na snagu i primjena

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Primjenjuje se od 29. prosinca 2014.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

▼B

PRILOG I.

Zahtjevi u vezi s formatom, izgledom i jezikom izjava

iz točke (a) članka 7. stavka 2. i članka 11. stavka 2. i iz točke (c) članka 12. stavka 1. Uredbe (EU) br. 576/2013

DIO 1.

Format i izgled izjave iz točke (a) članka 7. stavka 2. i članka 11. stavka 2. Uredbe (EU) br. 576/2013

IZJAVA

Ja, u nastavku potpisani

..... (1)

[posjednik ili fizička osoba koja ima pismeno odobrenje posjednika za obavljanje nekomercijalnog premještanja kućnih ljubimaca u ime posjednika (2)]

izjavljujem da od rođenja do datuma nekomercijalnog premještanja sljedeći kućni ljubimci nisu imali kontakt s divljim životinjama vrsta prijemljivih na bjesnoću:

Alfanumerički kod transpondera/tetovaže (2)	Broj putovnice/certifikata o zdravlju životinja (2)

Mjesto i datum: Potpis:

(1) Ispuniti velikim tiskanim slovima.

(2) Prekrižiti nepotrebno.

▼B

DIO 2.

Format i izgled izjave iz točke (c) članka 12. stavka 1. Uredbe (EU) br. 576/2013

IZJAVA

Ja, u nastavku potpisani

..... (1)

[posjednik ili fizička osoba koja ima pismeno odobrenje posjednika za obavljanje nekomercijalnog premještanja kućnih ljubimaca u ime posjednika (2)]

izjavljujem da tijekom provoza kroz jedno od državnih područja ili trećih zemalja osim onih koje su navedene u Prilogu II. Provedbenoj uredbi Komisije (EU) br. 577/2013 sljedeći kućni ljubimci nisu imali kontakt s životinjama vrsta prijemljivih na bjesnoću i bile su zatvorene unutar prijevoznog sredstva ili unutar područja međunarodne zračne luke (2):

Alfanumerički kod transpondera/tetovaže (2)	Broj certifikata o zdravlju životinja

Mjesto i datum: Potpis:

(1) Ispuniti velikim tiskanim slovima.
(2) Prekrižiti nepotrebno.

DIO 3.

Jezični zahtjevi za izjave iz točke (a) članka 7. stavka 2. i članka 11. stavka 2. i iz točke (c) članka 12. stavka 1. Uredbe (EU) br. 576/2013

Izjave se moraju sastaviti na barem jednom od službenih jezika države članice odredišta/ulaza i na engleskom jeziku.

▼**M1**

PRILOG II.

Popis državnih područja i trećih zemalja iz članka 13. Uredbe (EU) br. 576/2013

DIO 1.

Popis državnih područja i trećih zemalja iz članka 13. stavka 1. Uredbe (EU) br. 576/2013

Oznaka ISO	Državno područje ili treća zemlja
AD	Andora
CH	Švicarska
FO	Farski Otoci
GI	Gibraltar
GL	Grenland
IS	Island
LI	Lihtenštajn
MC	Monako
NO	Norveška
SM	San Marino
VA	Država Vatikanskoga Grada

DIO 2.

Popis državnih područja i trećih zemalja iz članka 13. stavka 2. Uredbe (EU) br. 576/2013

Oznaka ISO	Državno područje ili treća zemlja	Uključena državna područja
AC	Otok Ascension	
AE	Ujedinjeni Arapski Emirati	
AG	Antigva i Barbuda	
AR	Argentina	
AU	Australija	
AW	Aruba	
BA	Bosna i Hercegovina	
BB	Barbados	
BH	Bahrein	
BM	Bermudi	
BQ	Bonaire, Sveti Eustazije i Saba	
BY	Bjelarus	
CA	Kanada	
CL	Čile	
CW	Curaçao	
FJ	Fidži	

▼**M1**

Oznaka ISO	Državno područje ili treća zemlja	Uključena državna područja
FK	Falklandski Otoci	
HK	Hong Kong	
JM	Jamajka	
JP	Japan	
KN	Sveti Kristofor i Nevis	
KY	Kajmanski Otoci	
LC	Sveta Lucija	
MS	Montserrat	
MK	bivša jugoslavenska republika Makedonija	
MU	Mauricijus	
MX	Meksiko	
MY	Malezija	
NC	Nova Kaledonija	
NZ	Novi Zeland	
PF	Francuska Polinezija	
PM	Sveti Petar i Mikelon	
RU	Rusija	
SG	Singapur	
SH	Sveta Helena	
SX	Sveti Martin	
TT	Trinidad i Tobago	
TW	Tajvan	
US	Sjedinjene Američke Države	AS — Američka Samoa GU — Guam MP — Sjeverni Marijanski Otoci PR — Portoriko VI — Američki Djevičanski Otoci
VC	Sveti Vincent i Grenadini	
VG	Britanski Djevičanski Otoci	
VU	Vanuatu	
WF	Wallis i Futuna	

▼B

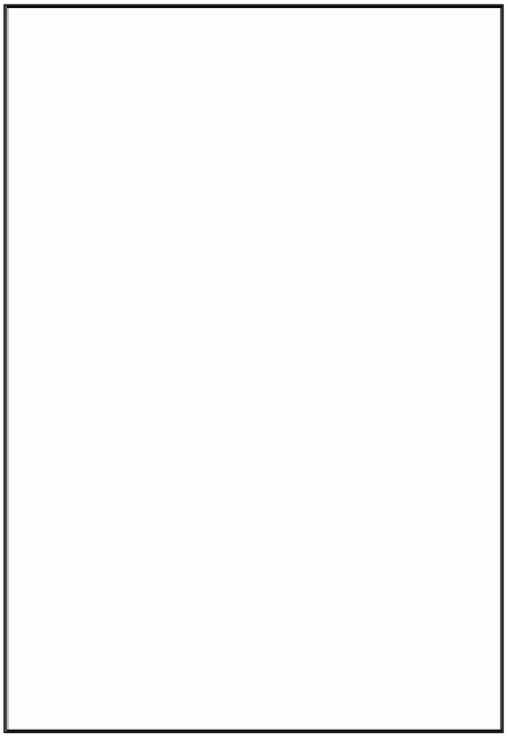
PRILOG III.

Obrasci putovnica za nekomercijalno premještanje pasa, mačaka ili pitomih vretica

DIO 1.

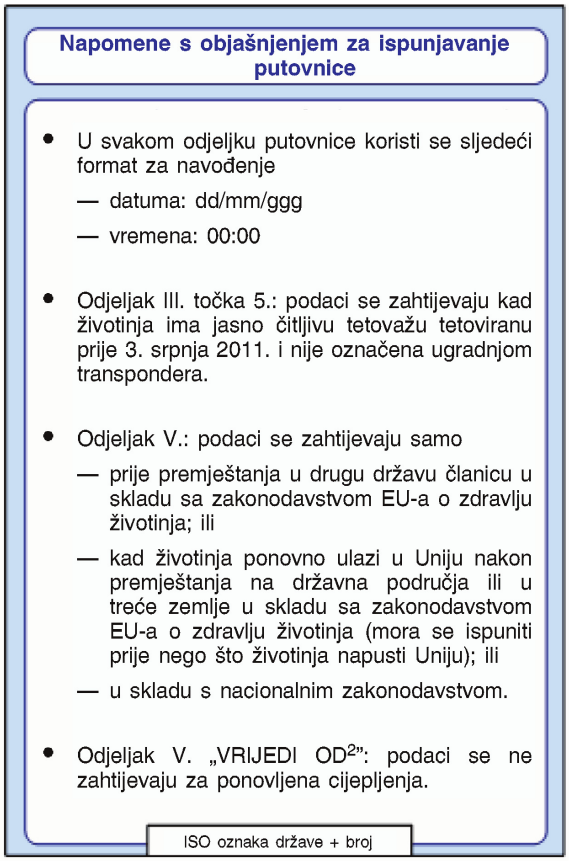
Obrazac putovnice izdan u državi članici





▼B


Europska unija
[Država članica]
PUTOVNICA ZA KUĆNE LJUBIMCE
ISO oznaka države + broj
Stranica 1. od x


Napomene s objašnjenjem za ispunjavanje putovnice
• U svakom odjeljku putovnice koristi se sljedeći format za navođenje
— datuma: dd/mm/ggg
— vremena: 00:00
• Odjeljak III. točka 5.: podaci se zahtijevaju kad životinja ima jasno čitljivu tetovažu tetoviranu prije 3. srpnja 2011. i nije označena ugradnjom transpondera.
• Odjeljak V.: podaci se zahtijevaju samo
— prije premještanja u drugu državu članicu u skladu sa zakonodavstvom EU-a o zdravlju životinja; ili
— kad životinja ponovno ulazi u Uniju nakon premještanja na državna područja ili u treće zemlje u skladu sa zakonodavstvom EU-a o zdravlju životinja (mora se ispuniti prije nego što životinja napusti Uniju); ili
— u skladu s nacionalnim zakonodavstvom.
• Odjeljak V. „VRIJEDI OD[2]": podaci se ne zahtijevaju za ponovljena cijepljenja.
ISO oznaka države + broj

▼B

Napomene s objašnjenjem za ispunjavanje putovnice

- Odjeljak VI.: zahtijeva se samo kad životinja ponovno ulazi u Uniju nakon premještanja na određena državna područja ili treće zemlje u skladu sa zakonodavstvom EU-a o zdravlju životinja (mora se ispuniti prije nego što životinja napusti Uniju).

- Odjeljak VII.: zahtijeva se samo prije premještanja u određene države članice u skladu sa zakonodavstvom EU-a o zdravlju životinja.

- Odjeljci od VIII. do XI: ispunjavanje mogu zahtijevati državna područja ili treće zemlje odredišta koji prihvaćaju putovnicu.

- Odjeljak X.: zahtijeva se samo kad životinju prati zdravstveni certifikat u skladu sa zakonodavstvom EU-a o zdravlju životinja.

- Odjeljak XII.: dodatne informacije koje se zahtijevaju prema nacionalnom zakonodavstvu.

ISO oznaka države + broj

I. PODACI O VLASNIŠTVU

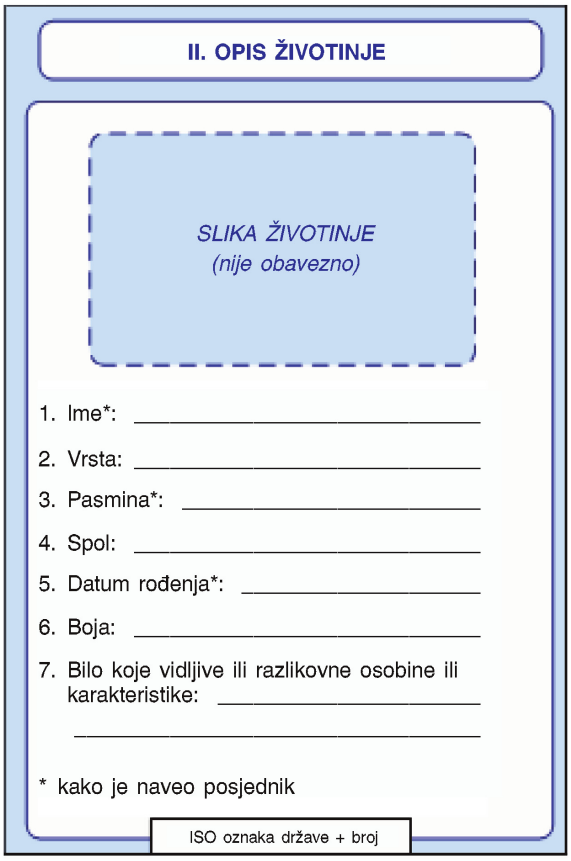
1. Ime: _____
   Prezime: _____
   Adresa: _____
   _____
   Poštanski broj: _____
   Grad: _____
   Država _____
   Telefonski broj*: _____
   Potpis: _____

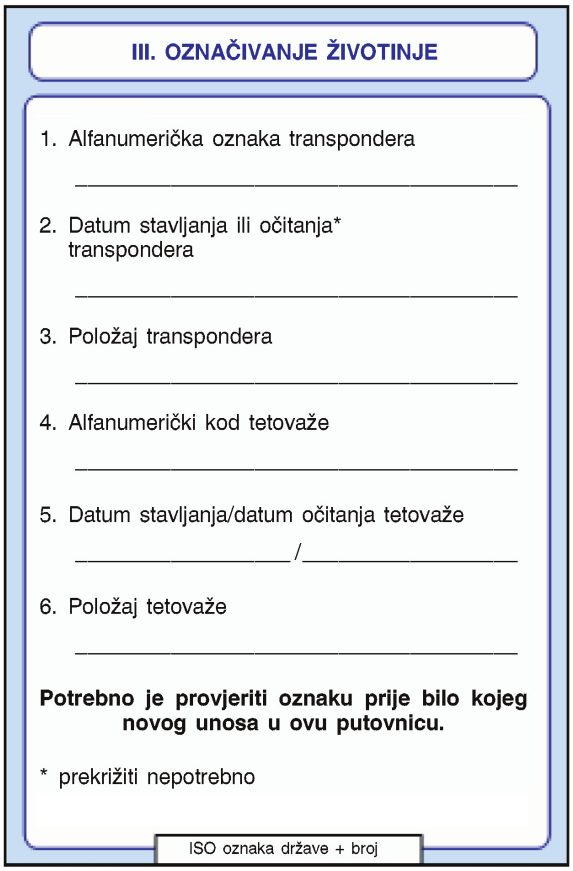
2. Ime: _____
   Prezime: _____
   Adresa: _____
   _____
   Poštanski broj: _____
   Grad: _____
   Država _____
   Telefonski broj*: _____
   Potpis: _____

* nije obavezno

ISO oznaka države + broj

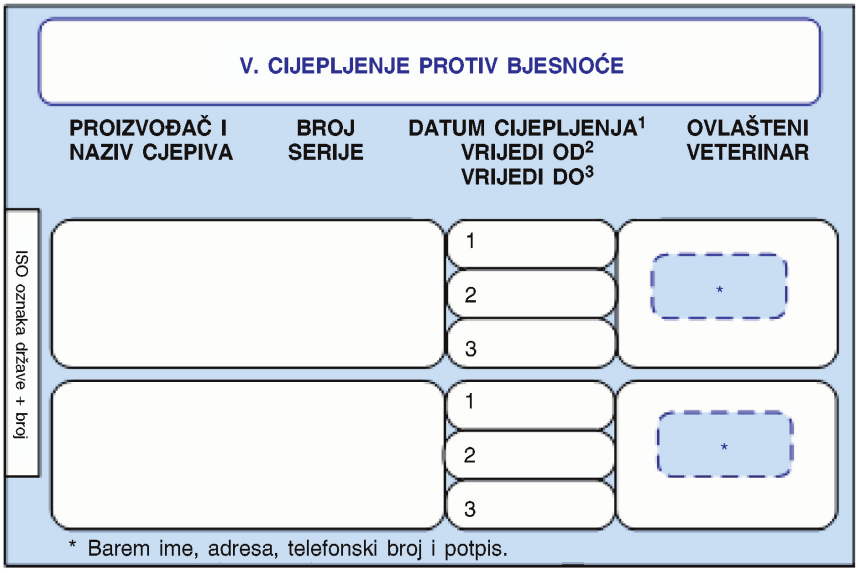
▼B


II. OPIS ŽIVOTINJE
SLIKA ŽIVOTINJE
(nije obavezno)
1. Ime*: _____
2. Vrsta: _____
3. Pasmina*: _____
4. Spol: _____
5. Datum rođenja*: _____
6. Boja: _____
7. Bilo koje vidljive ili razlikovne osobine ili karakteristike: _____
_____
* kako je naveo posjednik
ISO oznaka države + broj

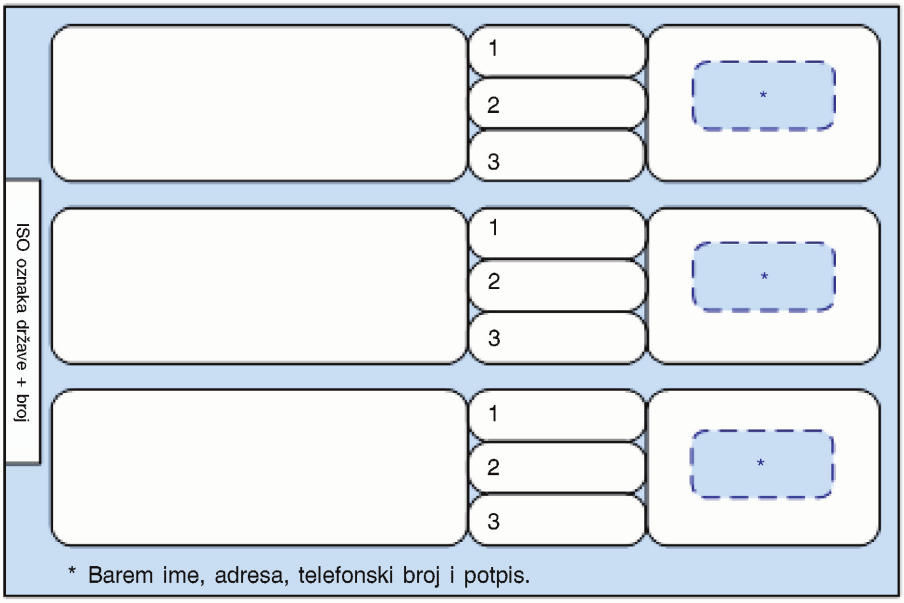

III. OZNAČIVANJE ŽIVOTINJE
1. Alfanumerička oznaka transpondera
_____
2. Datum stavljanja ili očitanja* transpondera
_____
3. Položaj transpondera
_____
4. Alfanumerički kod tetovaže
_____
5. Datum stavljanja/datum očitanja tetovaže
_____/_____
6. Položaj tetovaže
_____
Potrebno je provjeriti oznaku prije bilo kojeg novog unosa u ovu putovnicu.
* prekrižiti nepotrebno
ISO oznaka države + broj

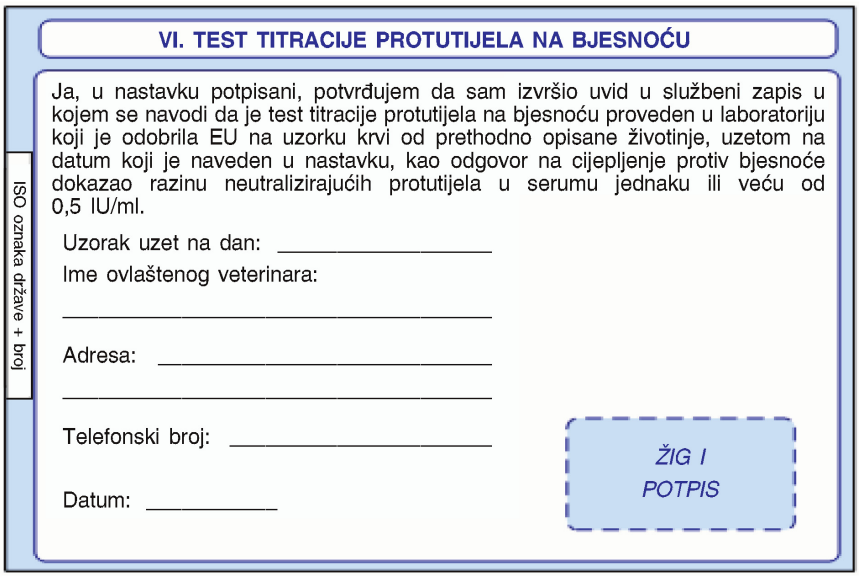
▼B


IV. IZDAVANJE PUTOVNICE
Ime ovlaštenog veterinara:
Adresa:
Poštanski broj:
Grad:
Država:
Telefonski broj:
E-mail adresa:
Datum izdavanja:
ŽIG I
POTPIS
ISO oznaka države + broj


V. CIJEPLJENJE PROTIV BJESNOĆE
PROIZVOĐAČ I NAZIV CJEPIVA
BROJ SERIJE
DATUM CIJEPLJENJA[1] VRIJEDI OD[2] VRIJEDI DO[3]
OVLAŠTENI VETERINAR
ISO oznaka države + broj
1
2
3
*
1
2
3
*
* Barem ime, adresa, telefonski broj i potpis.

▼B


ISO oznaka države + broj
1
2
3
*
1
2
3
*
1
2
3
*
* Barem ime, adresa, telefonski broj i potpis.


VI. TEST TITRACIJE PROTUTIJELA NA BJESNOĆU
ISO oznaka države + broj
Ja, u nastavku potpisani, potvrđujem da sam izvršio uvid u službeni zapis u kojem se navodi da je test titracije protutijela na bjesnoću proveden u laboratoriju koji je odobrila EU na uzorku krvi od prethodno opisane životinje, uzetom na datum koji je naveden u nastavku, kao odgovor na cijepljenje protiv bjesnoće dokazao razinu neutralizirajućih protutijela u serumu jednaku ili veću od 0,5 IU/ml.
Uzorak uzet na dan: _____
Ime ovlaštenog veterinara:
_____
Adresa: _____
_____
Telefonski broj: _____
Datum: _____
ŽIG I
POTPIS

▼B

U SLUČAJU DALJNJEG TESTA

ISO oznaka države + broj

Ja, u nastavku potpisani, potvrđujem da sam izvršio uvid u službeni zapis u kojem se navodi da je test titracije protutijela na bjesnoću proveden u laboratoriju koji je odobrila EU na uzorku krvi uzetom od prethodno opisane životinje na datum koji je naveden u nastavku, kao odgovor na cijepljenje protiv bjesnoće dokazao razinu neutralizirajućih protutijela u serumu jednaku ili veću od 0,5 IU/ml.

Uzorak uzet na dan: _____

Ime ovlaštenog veterinara:

_____

Adresa: _____

_____

Telefonski broj: _____

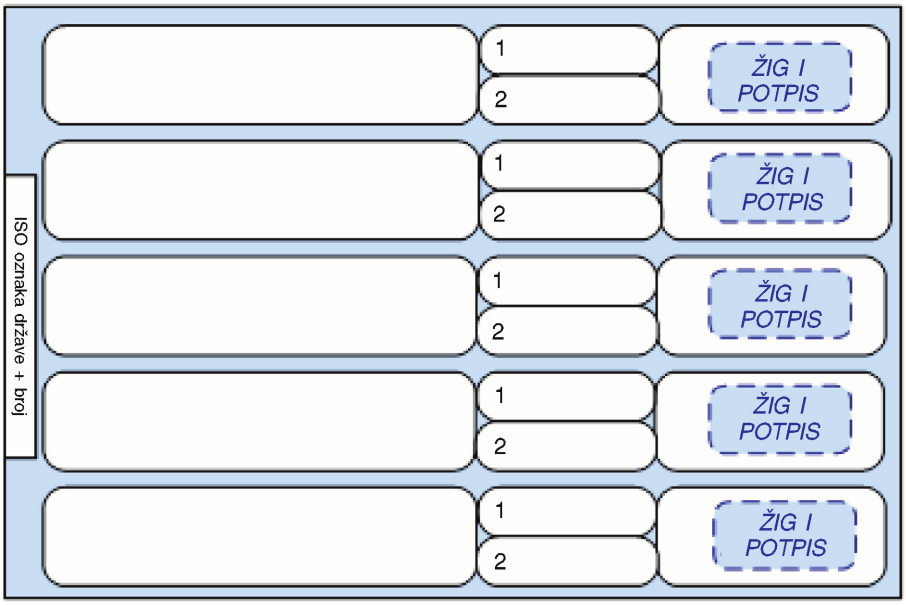
Datum: _____

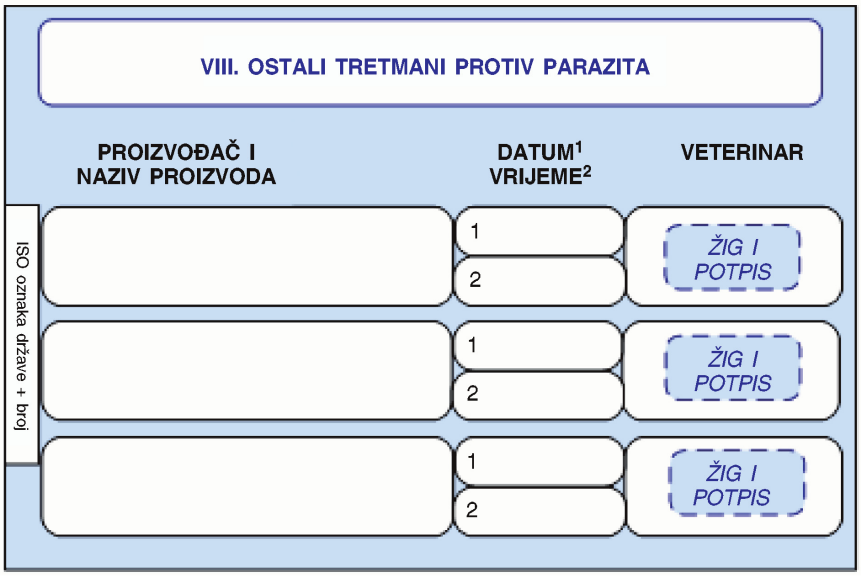
ŽIG I POTPIS

VII. TRETIRANJE PROTIV EHINOKOKOZE

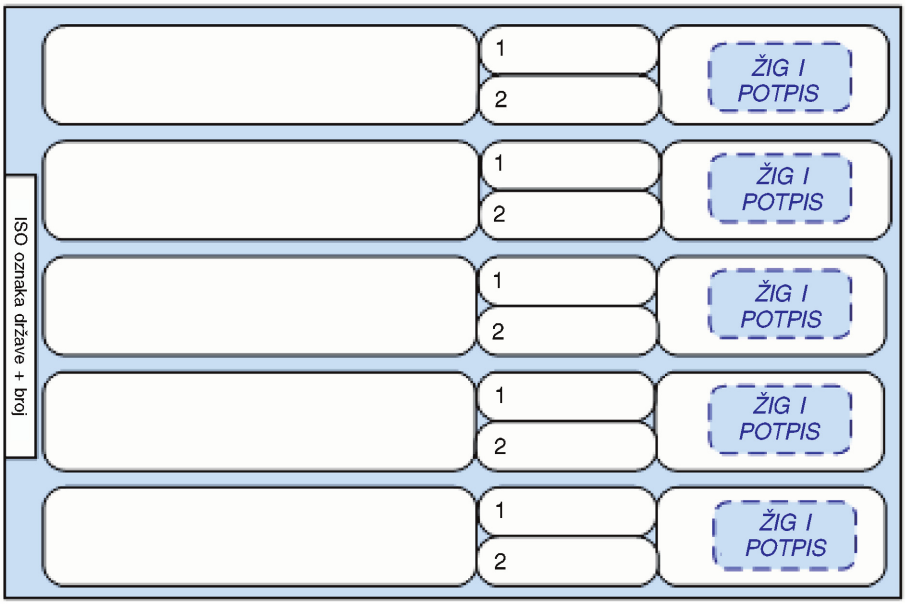
PROIZVOĐAČ I NAZIV PROIZVODA	DATUM[1] VRIJEME[2]	VETERINAR
ISO oznaka države + broj	1 2	*ŽIG I POTPIS*
	1 2	*ŽIG I POTPIS*
	1 2	*ŽIG I POTPIS*

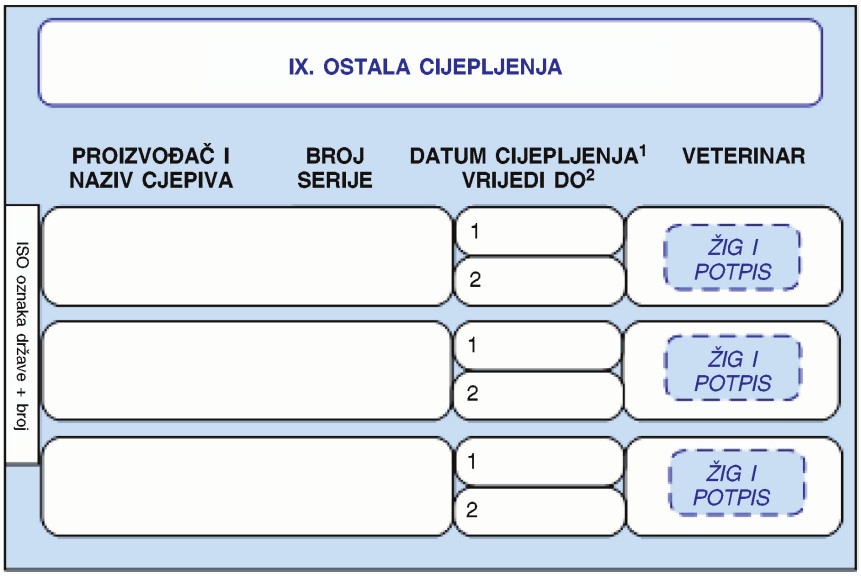
▼B


ISO oznaka države + broj
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS

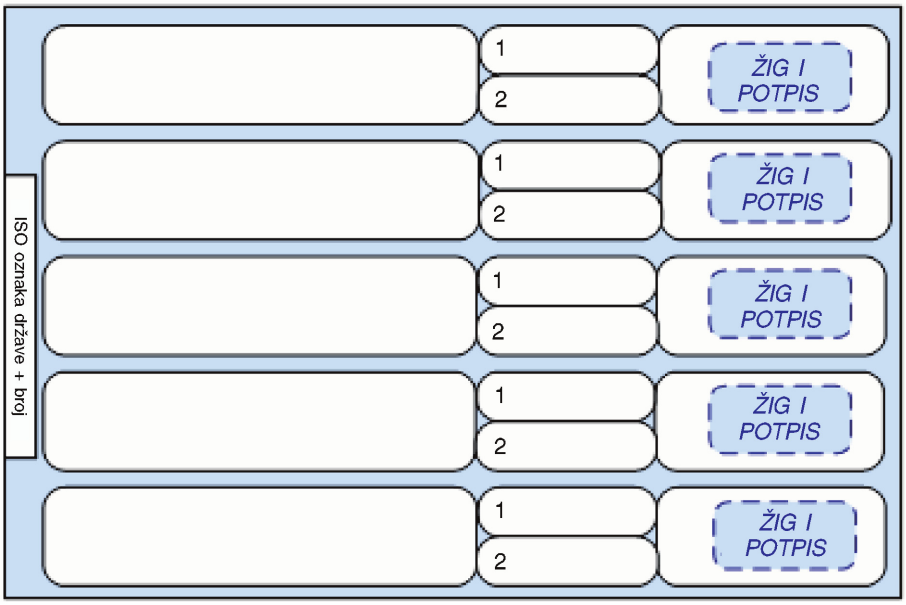

VIII. OSTALI TRETMANI PROTIV PARAZITA
PROIZVOĐAČ I NAZIV PROIZVODA
DATUM[1] VRIJEME[2]
VETERINAR
ISO oznaka države + broj
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS

▼B


ISO oznaka države + broj
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS


IX. OSTALA CIJEPLJENJA
PROIZVOĐAČ I NAZIV CJEPIVA
BROJ SERIJE
DATUM CIJEPLJENJA[1] VRIJEDI DO[2]
VETERINAR
ISO oznaka države + broj
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS

▼B



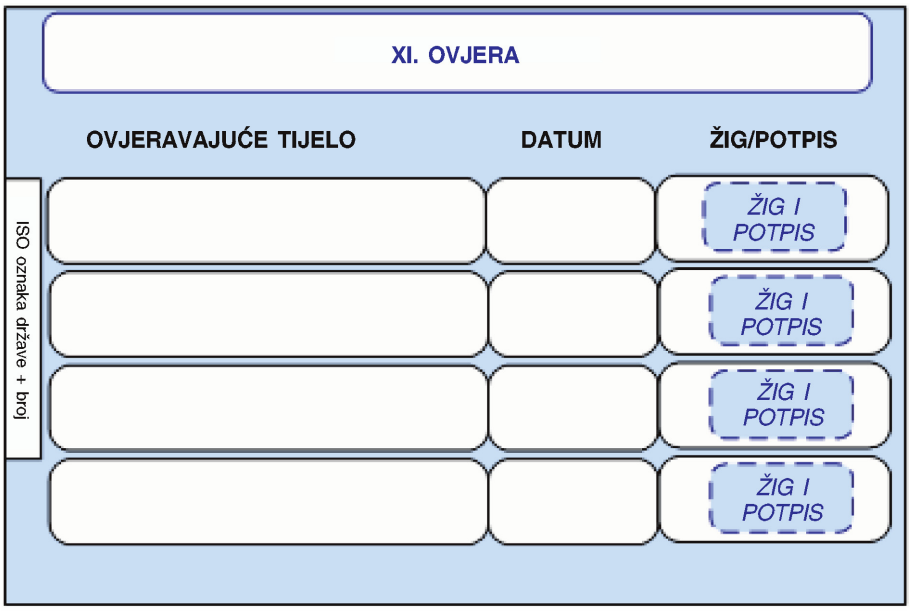
X. KLINIČKA PRETRAGA

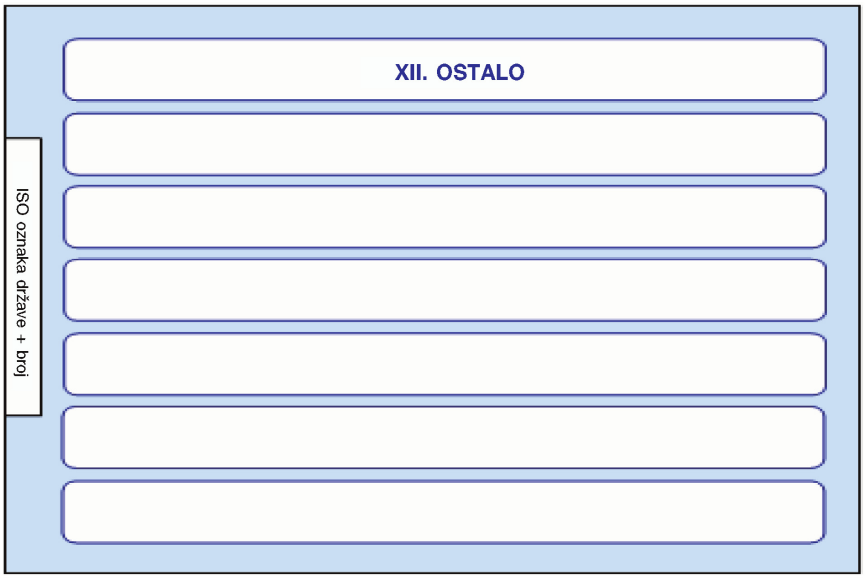
IZJAVA	DATUM	OVLAŠTENI VETERINAR
Životinja ne pokazuje znakove bolesti i sposobna je za planirani put.		*
Životinja ne pokazuje znakove bolesti i sposobna je za planirani put.		*
Životinja ne pokazuje znakove bolesti i sposobna je za planirani put.		*
Životinja ne pokazuje znakove bolesti i sposobna je za planirani put.		*

ISO oznaka države + broj

* Barem ime, adresa, telefonski broj i potpis.

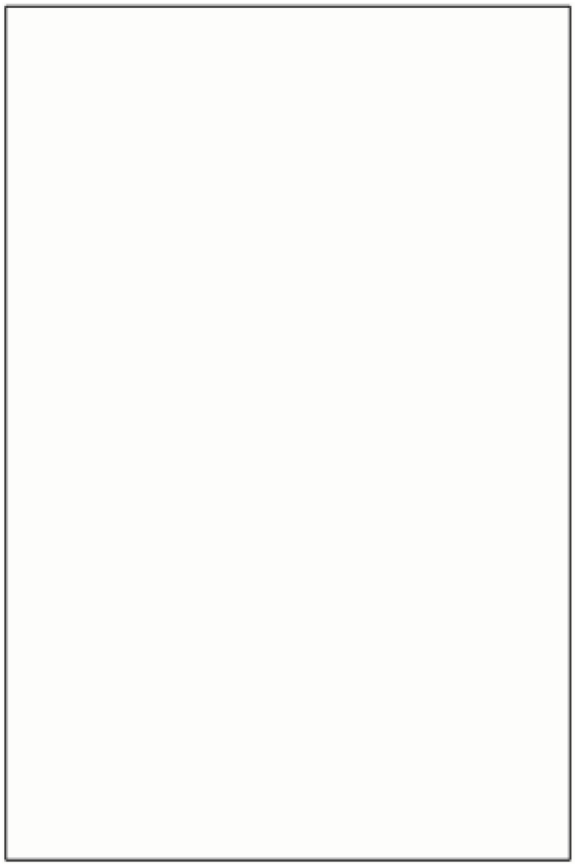
▼B


XI. OVJERA
OVJERAVAJUĆE TIJELO
DATUM
ŽIG/POTPIS
ISO oznaka države + broj
ŽIG I POTPIS
ŽIG I POTPIS
ŽIG I POTPIS
ŽIG I POTPIS


XII. OSTALO
ISO oznaka države + broj

▼B





▼B

DIO 2.

Dodatni zahtjevi u vezi s putovnicom izdanom u državi članici

1. Format putovnice

Dimenzije putovnice moraju biti 100 × 152 mm.

2. Korice putovnice:

(a) prednje korice:

i. boja: plava (PANTONE® Reflex Blue) sa žutim zvijezdama (PANTONE® žuta) u gornjoj četvrtini u skladu sa specifikacijom europskog amblema ([1]);

ii. riječi „Europska unija” i naziv države članice izdavanja moraju se tiskati istim tiskom;

iii. ISO oznaka države članice izdavanja nakon koje slijedi jedinstveni alfanumerički kod (naznačen kao „broj” u obrascu putovnice iz dijela 1.) moraju se tiskati na dnu;

(b) unutarnja strana prednje korice i unutarnja strana stražnje korice: boja: bijela;

(c) stražnje korice: boja: plava (PANTONE® Reflex Blue).

3. Redoslijed naslova i označivanje stranica putovnice:

(a) redoslijed naslova (u rimskim brojevima) mora se strogo poštovati;

(b) stranice putovnice moraju biti označene brojem na dnu svake stranice u sljedećem formatu: „x od n” pri čemu je x trenutačna stranica, a n je ukupan broj stranica putovnice;

(c) ISO oznaka države članice izdavanja nakon koje slijedi jedinstveni alfanumerički kod moraju se tiskati na svakoj stranici putovnice;

(d) broj stranica i veličina i oblik polja u obrascu putovnice iz dijela 1. su indikativni.

4. Jezici:

Sav tiskani tekst mora biti na službenom jeziku (jezicima) države članice izdavanja i na engleskom.

5. Sigurnosni elementi:

(a) nakon što su zahtijevani podaci uneseni u odjeljak III. putovnice stranicu je potrebno zapečatiti prozirnom samoljepivom folijom;

(b) kada su podaci na jednoj od stranica putovnice u obliku naljepnice potrebno je zapečatiti tu naljepnicu prozirnom samoljepivom folijom ako ista nije uništena pri odstranjivanju.

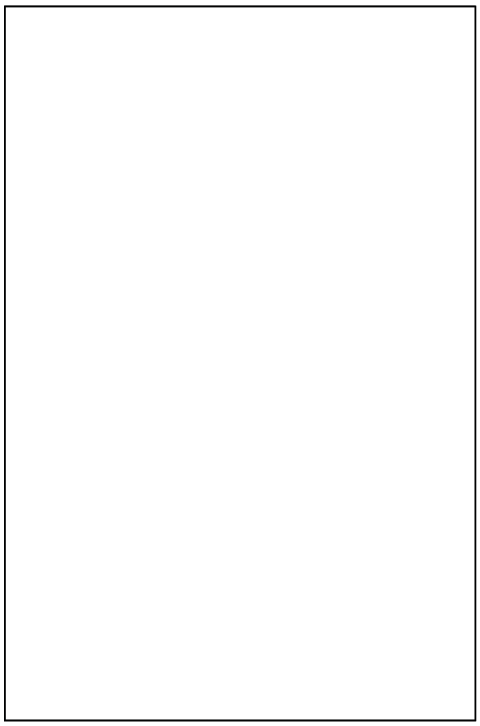
([1]) Grafički vodič europskog amblema http://publications.europa.eu/code/en/en-5000100.htm

▼B

DIO 3.

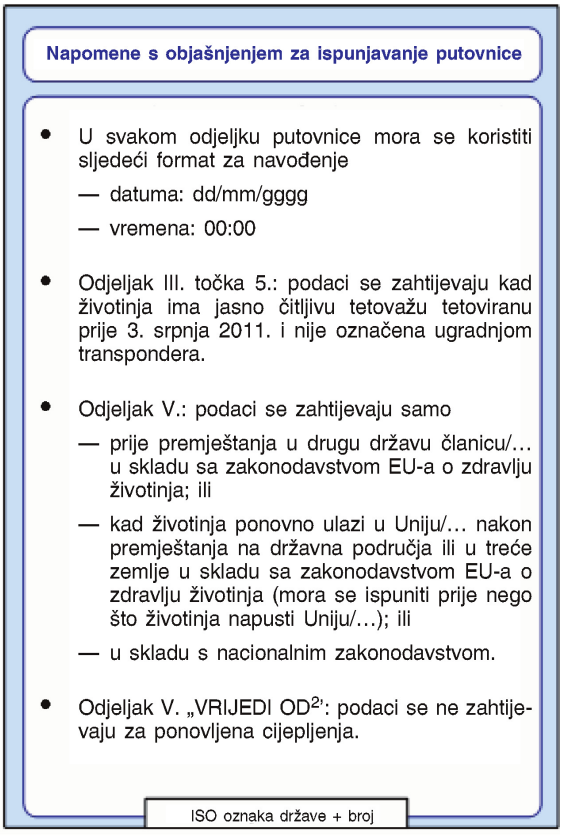
Obrazac putovnice izdan na jednom od državnih područja ili u trećim zemljama navedenim u dijelu 1. Priloga II. ovoj Uredbi





▼B


[Europska unija]
[državno područje ili treća zemlja]
PUTOVNICA ZA KUĆNE LJUBIMCE
ISO oznaka države + broj
Stranica 1. od x


Napomene s objašnjenjem za ispunjavanje putovnice
U svakom odjeljku putovnice mora se koristiti sljedeći format za navođenje
— datuma: dd/mm/gggg
— vremena: 00:00
Odjeljak III. točka 5.: podaci se zahtijevaju kad životinja ima jasno čitljivu tetovažu tetoviranu prije 3. srpnja 2011. i nije označena ugradnjom transpondera.
Odjeljak V.: podaci se zahtijevaju samo
— prije premještanja u drugu državu članicu/… u skladu sa zakonodavstvom EU-a o zdravlju životinja; ili
— kad životinja ponovno ulazi u Uniju/… nakon premještanja na državna područja ili u treće zemlje u skladu sa zakonodavstvom EU-a o zdravlju životinja (mora se ispuniti prije nego što životinja napusti Uniju/…); ili
— u skladu s nacionalnim zakonodavstvom.
Odjeljak V. „VRIJEDI OD[2]: podaci se ne zahtijevaju za ponovljena cijepljenja.
ISO oznaka države + broj

▼B

Napomene s objašnjenjem za ispunjavanje putovnice

- Odjeljak VI.: zahtijeva se samo kad životinja ponovno ulazi u Uniju/… nakon premještanja na određena državna područja ili u treće zemlje u skladu sa zakonodavstvom EU-a o zdravlju životinja (mora se ispuniti prije nego što životinja napusti Uniju/…).
- Odjeljak VII.: zahtijeva se samo prije premještanja u određene države članice/… u skladu sa zakonodavstvom EU-a o zdravlju životinja.
- Odjeljak VIII. do XI: ispunjavanje mogu zahtijevati državna područja ili treće zemlje odredišta koji prihvaćaju putovnicu.
- Odjeljak X.: zahtijeva se samo kad životinju prati zdravstveni certifikat u skladu sa zakonodavstvom EU-a o zdravlju životinja.
- Odjeljak XII.: dodatne informacije koje se zahtijevaju prema nacionalnom zakonodavstvu.

ISO oznaka države + broj

I. PODACI O VLASNIŠTVU

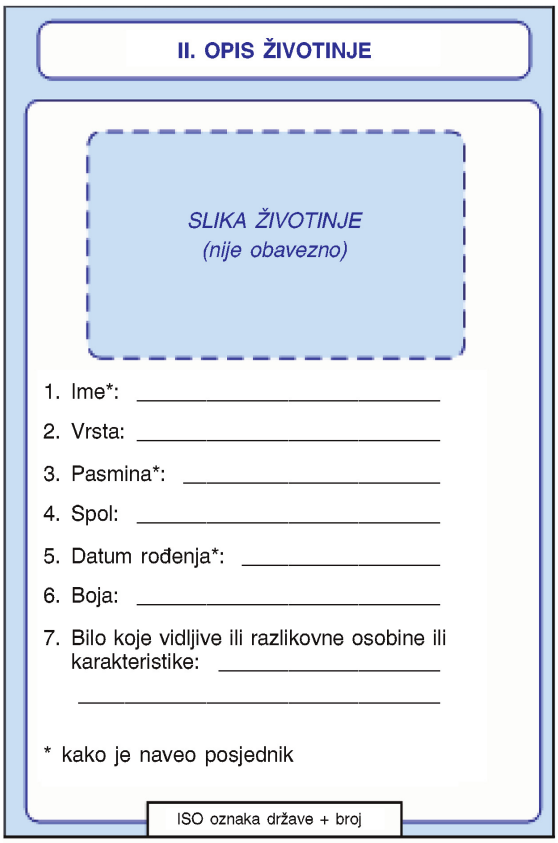
1. Ime: _____
   Prezime: _____
   Adresa: _____
   _____
   Poštanski broj: _____
   Grad: _____
   Država _____
   Telefonski broj*: _____
   Potpis:

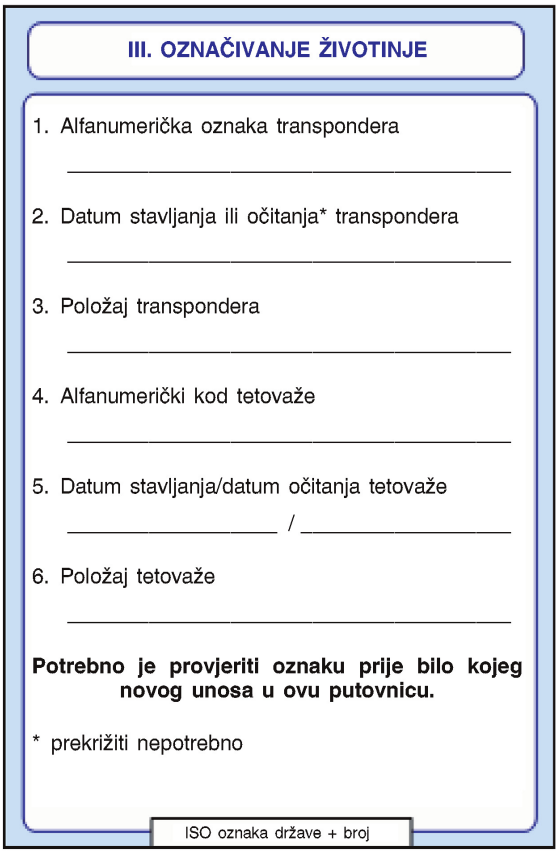
2. Ime: _____
   Prezime: _____
   Adresa: _____
   _____
   Poštanski broj: _____
   Grad: _____
   Država _____
   Telefonski broj*: _____
   Potpis:

* nije obavezno

ISO oznaka države + broj

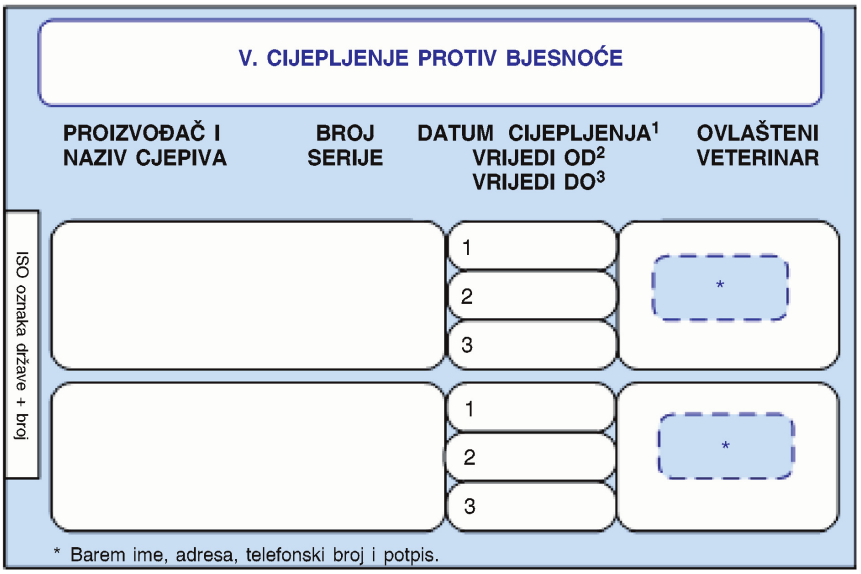
▼B


II. OPIS ŽIVOTINJE
SLIKA ŽIVOTINJE
(nije obavezno)
1. Ime*: _____
2. Vrsta: _____
3. Pasmina*: _____
4. Spol: _____
5. Datum rođenja*: _____
6. Boja: _____
7. Bilo koje vidljive ili razlikovne osobine ili karakteristike: _____
_____
* kako je naveo posjednik
ISO oznaka države + broj

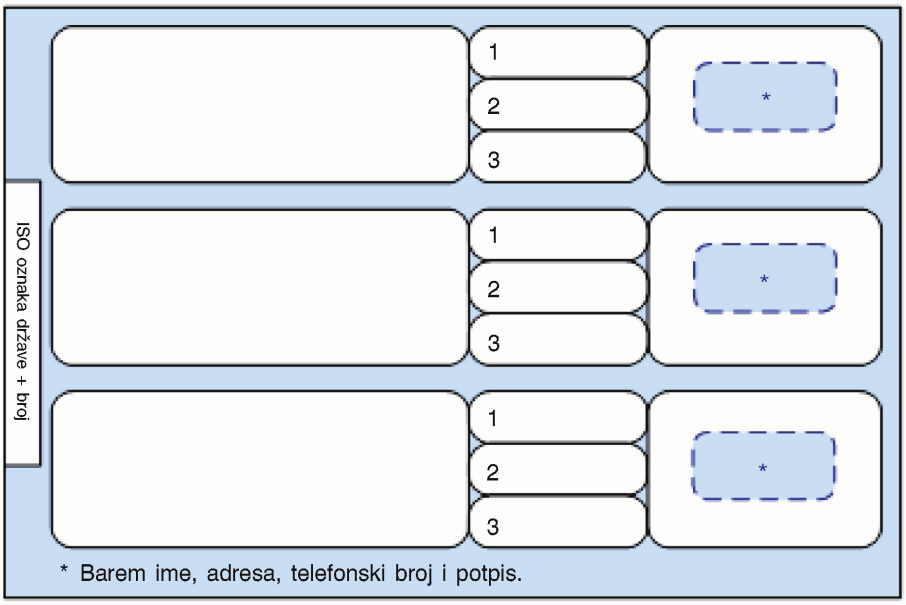

III. OZNAČIVANJE ŽIVOTINJE
1. Alfanumerička oznaka transpondera
_____
2. Datum stavljanja ili očitanja* transpondera
_____
3. Položaj transpondera
_____
4. Alfanumerički kod tetovaže
_____
5. Datum stavljanja/datum očitanja tetovaže
_____ / _____
6. Položaj tetovaže
_____
Potrebno je provjeriti oznaku prije bilo kojeg novog unosa u ovu putovnicu.
* prekrižiti nepotrebno
ISO oznaka države + broj

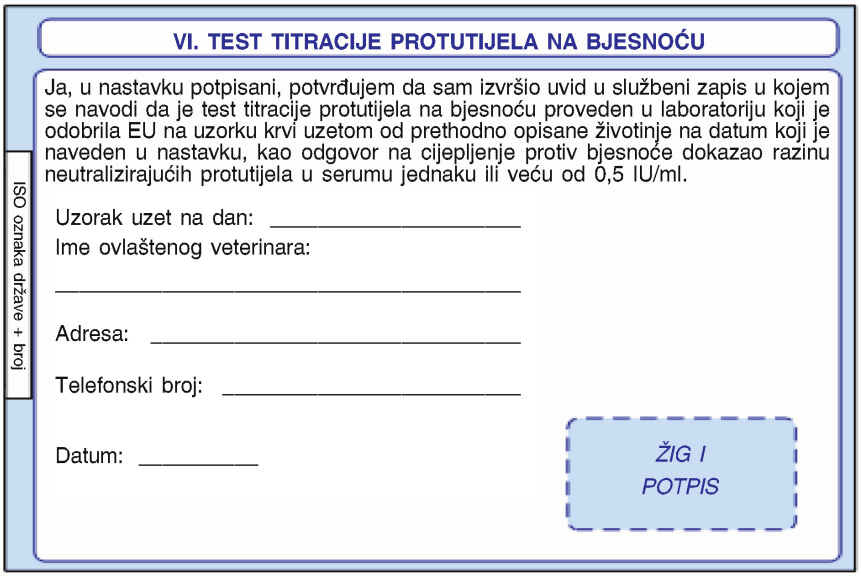
▼B


IV. IZDAVANJE PUTOVNICE
Ime ovlaštenog veterinara:
Adresa:
Poštanski broj:
Grad:
Država:
Telefonski broj:
E-mail adresa:
Datum izdavanja:
ŽIG I
POTPIS
ISO oznaka države + broj


V. CIJEPLJENJE PROTIV BJESNOĆE
PROIZVOĐAČ I NAZIV CJEPIVA
BROJ SERIJE
DATUM CIJEPLJENJA[1] VRIJEDI OD[2] VRIJEDI DO[3]
OVLAŠTENI VETERINAR
ISO oznaka države + broj
1
2
3
*
1
2
3
*
* Barem ime, adresa, telefonski broj i potpis.

▼B


ISO oznaka države + broj
1
2
3
*
1
2
3
*
1
2
3
*
* Barem ime, adresa, telefonski broj i potpis.


VI. TEST TITRACIJE PROTUTIJELA NA BJESNOĆU
ISO oznaka države + broj
Ja, u nastavku potpisani, potvrđujem da sam izvršio uvid u službeni zapis u kojem se navodi da je test titracije protutijela na bjesnoću proveden u laboratoriju koji je odobrila EU na uzorku krvi uzetom od prethodno opisane životinje na datum koji je naveden u nastavku, kao odgovor na cijepljenje protiv bjesnoće dokazao razinu neutralizirajućih protutijela u serumu jednaku ili veću od 0,5 IU/ml.
Uzorak uzet na dan: _____
Ime ovlaštenog veterinara:
_____
Adresa: _____
Telefonski broj: _____
Datum: _____
ŽIG I
POTPIS

▼B

U SLUČAJU DALJNJEG TESTA

ISO oznaka države + broj

Ja, u nastavku potpisani, potvrđujem da sam izvršio uvid u službeni zapis u kojem se navodi da je test titracije protutijela na bjesnoću proveden u laboratoriju koji je odobrila EU na uzorku krvi uzetom od prethodno opisane životinje na datum koji je naveden u nastavku, kao odgovor na cijepljenje protiv bjesnoće dokazao razinu neutralizirajućih protutijela u serumu jednaku ili veću od 0,5 IU/ml.

Uzorak uzet na dan: _____

Ime ovlaštenog veterinara:

_____

Adresa: _____

Telefonski broj: _____

Datum: _____

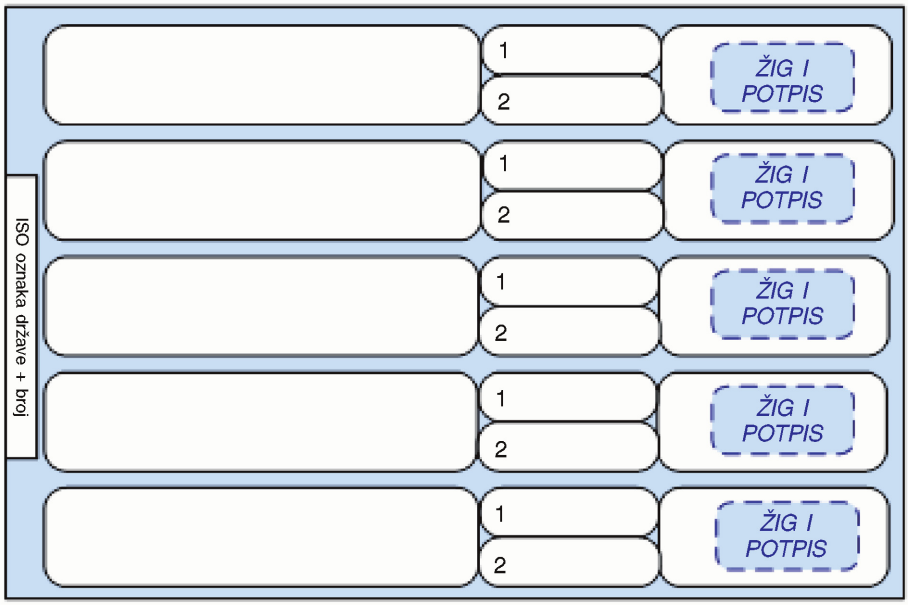
ŽIG I POTPIS

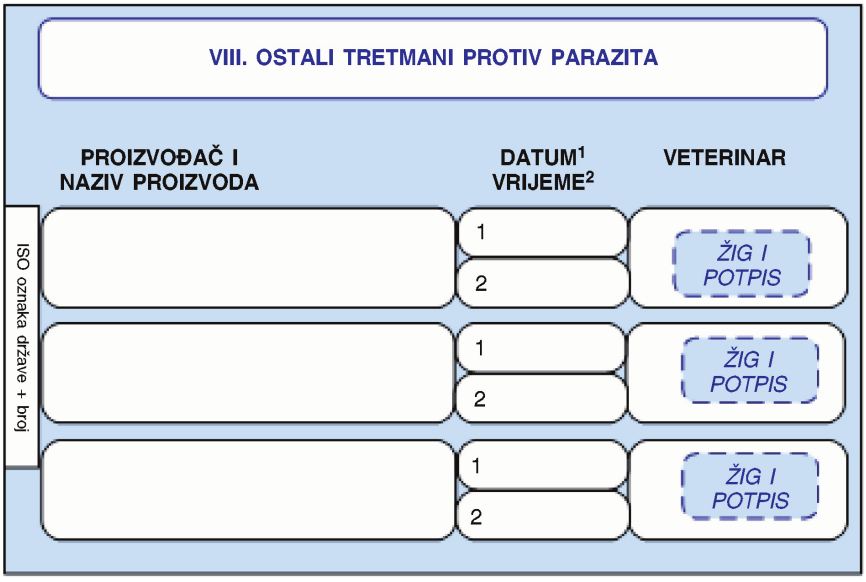
VII. TRETIRANJE PROTIV EHINOKOKOZE

ISO oznaka države + broj

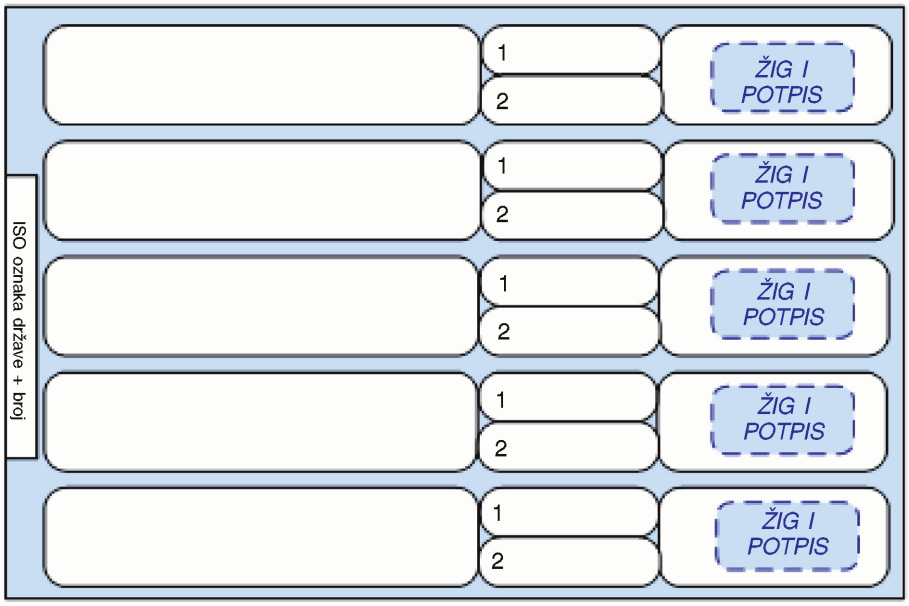
PROIZVOĐAČ I NAZIV PROIZVODA	DATUM[1] VRIJEME[2]	VETERINAR
	1 2	*ŽIG I POTPIS*
	1 2	*ŽIG I POTPIS*
	1 2	*ŽIG I POTPIS*

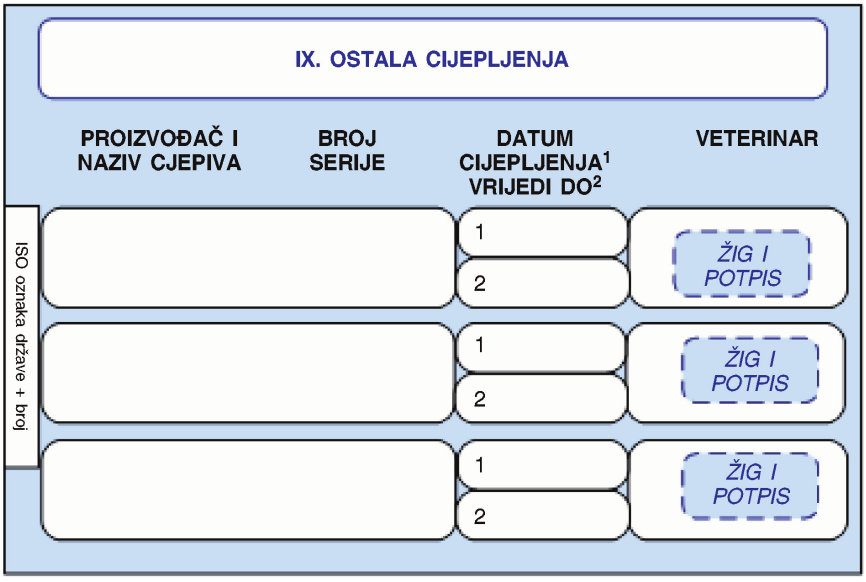
▼B


ISO oznaka države + broj
1
2
ŽIG I POTPIS

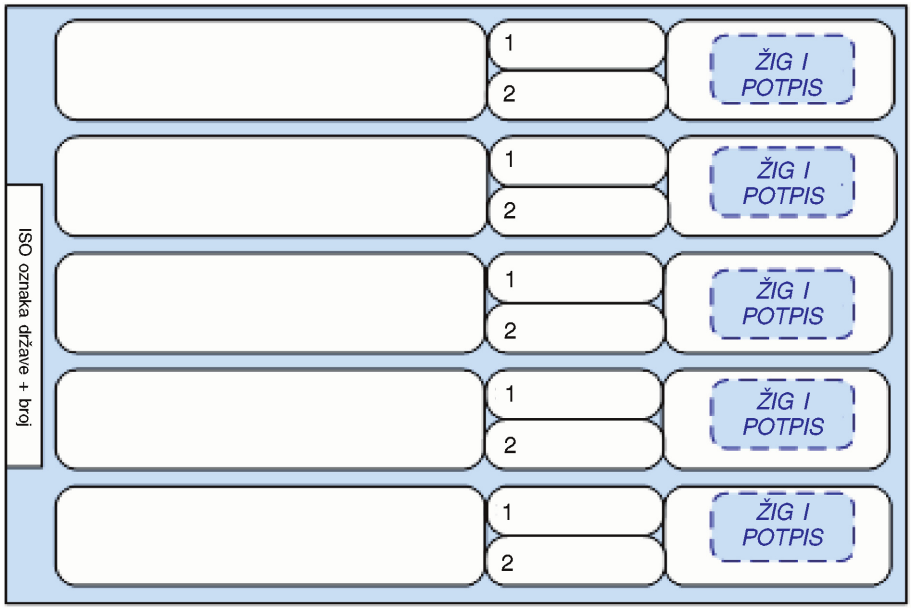

VIII. OSTALI TRETMANI PROTIV PARAZITA
PROIZVOĐAČ I NAZIV PROIZVODA
DATUM[1] VRIJEME[2]
VETERINAR
ISO oznaka države + broj
1
2
ŽIG I POTPIS

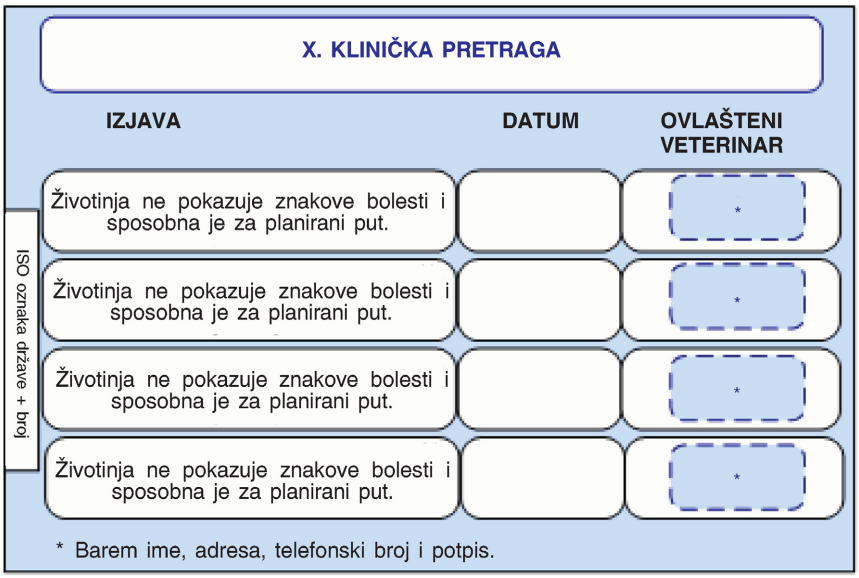
▼B


ISO oznaka države + broj
1
2
ŽIG I POTPIS

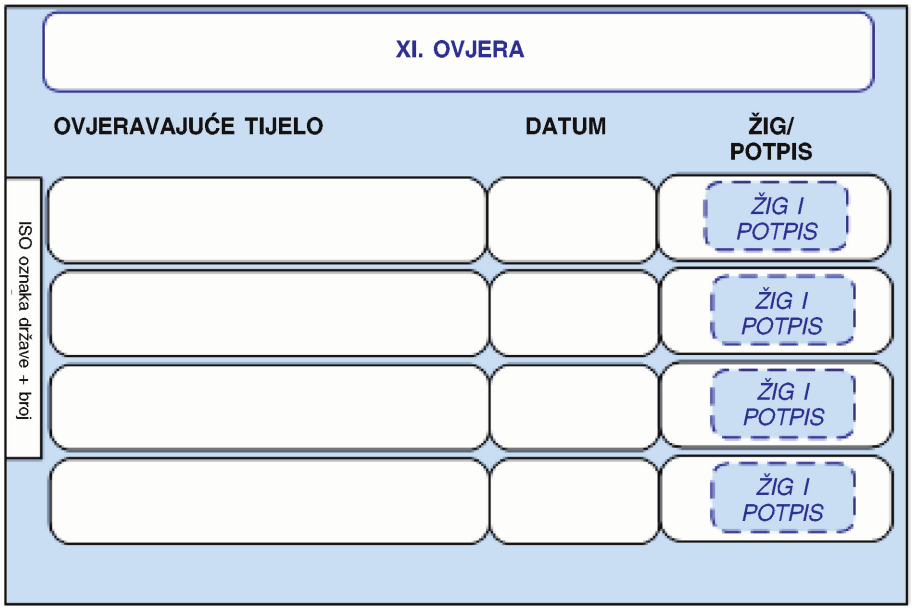

IX. OSTALA CIJEPLJENJA
PROIZVOĐAČ I NAZIV CJEPIVA
BROJ SERIJE
DATUM CIJEPLJENJA[1] VRIJEDI DO[2]
VETERINAR
ISO oznaka države + broj
1
2
ŽIG I POTPIS

▼B


ISO oznaka države + broj
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS
1
2
ŽIG I POTPIS

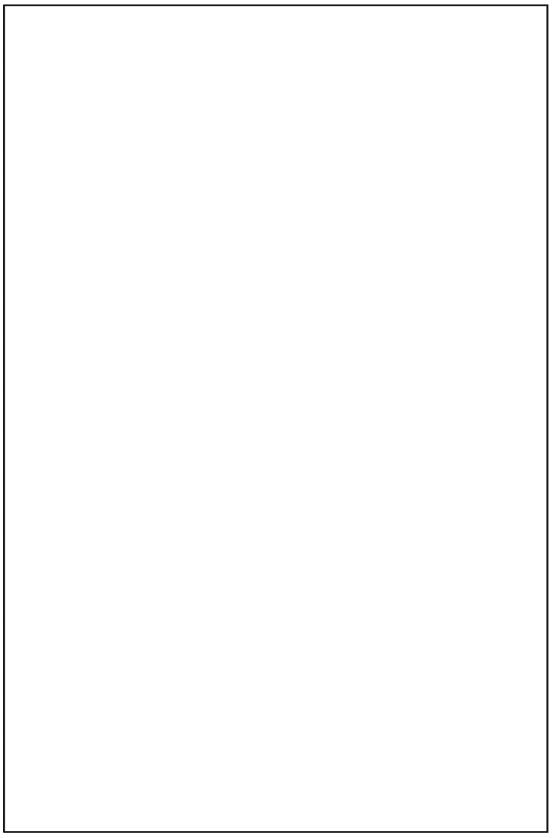

X. KLINIČKA PRETRAGA
IZJAVA
DATUM
OVLAŠTENI VETERINAR
ISO oznaka države + broj
Životinja ne pokazuje znakove bolesti i sposobna je za planirani put.
Životinja ne pokazuje znakove bolesti i sposobna je za planirani put.
Životinja ne pokazuje znakove bolesti i sposobna je za planirani put.
Životinja ne pokazuje znakove bolesti i sposobna je za planirani put.
* Barem ime, adresa, telefonski broj i potpis.

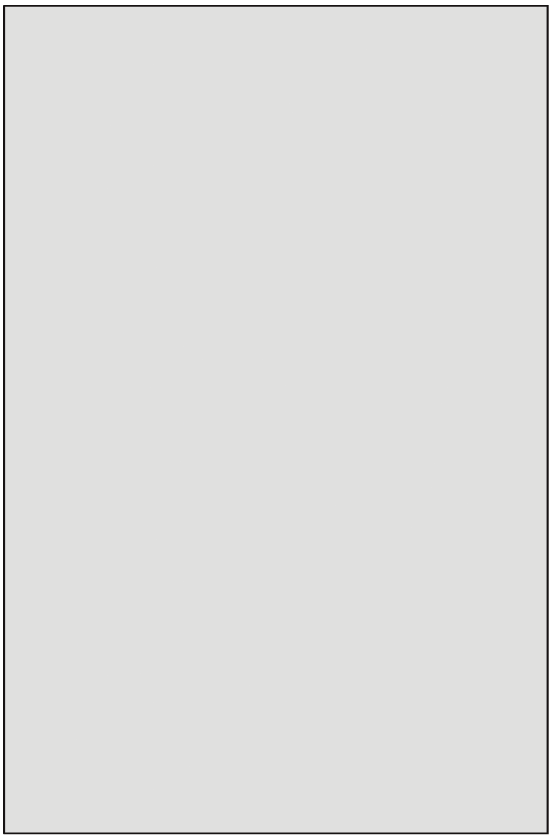
▼B


XI. OVJERA
OVJERAVAJUĆE TIJELO
DATUM
ŽIG/ POTPIS
ISO oznaka države + broj
ŽIG I POTPIS
ŽIG I POTPIS
ŽIG I POTPIS
ŽIG I POTPIS


XII. OSTALO
ISO oznaka države + broj

▼B





▼B

DIO 4.

Dodatni zahtjevi u vezi s putovnicom izdanom na jednom od državnih područja ili u trećim zemljama navedenim u dijelu 1. Priloga II. ovoj Uredbi

1. Format putovnice

   Dimenzije putovnice moraju biti 100 × 152 mm.

2. Korice putovnice:

   (a) prednje korice:

      i. boja: PANTONE® monokrom i nacionalni amblem u gornjoj četvrtini;

      ii. ISO oznaka državnog područja ili treće zemlje izdavanja nakon koje slijedi jedinstveni alfanumerički kod (naznačen kao „broj” u obrascu putovnice iz dijela 3.) moraju se tiskati na dnu;

   (b) unutarnja strana prednje korice i unutarnja strana stražnje korice: boja: bijela;

   (c) stražnje korice: boja PANTONE® monokrom.

3. Redoslijed naslova i označivanje stranica putovnice:

   (a) redoslijed naslova (u rimskim brojevima) mora se strogo poštovati;

   (b) stranice putovnice moraju biti označene brojem na dnu svake stranice u slijedećem formatu: „x od n” pri čemu je x trenutačna stranica, a n je ukupan broj stranica putovnice;

   (c) ISO oznaka državnog područja ili treće zemlje izdavanja nakon koje slijedi jedinstveni alfanumerički kod moraju se tiskati na svakoj stranici putovnice;

   (d) broj stranica i veličina i oblik polja u obrascu putovnice iz dijela 3. su indikativni.

4. Jezici:

   Sav tiskani tekst mora biti na službenom jeziku (jezicima) državnog područja ili treće zemlje izdavanja i na engleskom.

5. Sigurnosni elementi:

   (a) nakon što su zahtijevani podaci uneseni u odjeljak III. putovnice stranicu je potrebno zapečatiti prozirnom samoljepivom folijom;

   (b) kada su podaci na jednoj od stranica putovnice u obliku naljepnice potrebno je zapečatiti tu naljepnicu prozirnom samoljepivom folijom ako ista nije uništena pri odstranjivanju.

▼B

PRILOG IV.

DIO 1.

Obrazac certifikata o zdravlju životinja za nekomercijalno premještanje pasa, mačaka ili pitomih vretica u državu članicu s državnog područja ili iz treće zemlje u skladu s člankom 5. stavcima 1. i 2. Uredbe (EU) br. 576/2013

DRŽAVA: **Veterinarski certifikat za EU**

Dio I.: Podaci o otpremljenoj pošiljci

I.1. Pošiljatelj
Ime
Adresa

Tel.

I.2. Referentni broj certifikata | I.2.a.

I.3. Središnje nadležno tijelo

I.4. Lokalno nadležno tijelo

I.5. Primatelj
Ime
Adresa

Poštanski broj
Tel.

I.6.

I.7. Država podrijetla | ISO oznaka | I.8.

I.9. | I.10.

I.11.

I.12.

I.13.

I.14.

I.15.

I.16.

I.17.

I.18. Opis pošiljke

I.19. Oznaka pošiljke (HS oznaka)
010619

I.20. Količina

I.21. | I.22.

I.23. | I.24.

I.25. Pošiljka certificirana za:
Kućni ljubimci ☐

I.26. | I.27.

I.28. Identifikacija pošiljke

Vrsta (Znanstveni naziv)	Spol	Način identifikacije	Boja	Pasmina	Datum stavljanja i/ili očitanja transpondera ili tetovaže [dd/mm/gggg]	Identifikacijski broj	Datum rođenja [dd/mm/gggg]

▼B

Nekomercijalno premještanje pasa, mačaka ili pitomih vretica u državu članicu s državnog područja ili iz treće zemlje u skladu s člankom 5. stavcima 1. i 2. Uredbe (EU) br. 576/2013

DRŽAVA

Dio II.: Certificiranje

II.	Podaci o zdravlju	II.a. Referentni broj certifikata	II.b.

Ja, u nastavku potpisani službeni veterinar (1)/veterinar kojeg je ovlastilo nadležno tijelo (1), ... *(upisati ime državnog područja ili treće zemlje)* potvrđujem da:

Svrha/priroda putovanja koju potvrđuje posjednik:

II.1. u izjavi (2) koju prilaže posjednik ili fizička osoba koja ima pismeno odobrenje posjednika za obavljanje nekomercijalnog premještanja životinja u ime posjednika, potkrijepljenoj dokazima (3) je navedeno da će životinje opisane u rubrici I.28. pratiti posjednika ili fizičku osobu koja ima pismeno odobrenje posjednika za obavljanje nekomercijalnog premještanja životinja u ime posjednika u roku od najviše pet dana takvog premještanja i da nisu predmet premještanja koje ima za cilj prodaju ili prijenos vlasništva i da će tijekom nekomercijalnog premještanja ostati pod odgovornošću

(1) *bilo* [posjednika;]

(1) *ili* [fizičke osobe koja ima pismeno odobrenje posjednika za obavljanje nekomercijalnog premještanja životinja u ime posjednika;]

(1) *ili* [fizičke osobe koju je odredio prijevoznik s kojim je posjednik ugovorio obavljanje nekomercijalnog premještanja životinja u ime posjednika;]

(1) *bilo* [II.2. broj životinja opisanih u rubrici I.28 koje se premještaju nije veći od pet;]

(1) *ili* [II.2. broj životinja opisanih u rubrici I.28 koje se premještaju je veći od pet, imaju više od šest mjeseci i sudjelovat će na natjecanjima, izložbama ili sportskim događanjima ili na treninzima za takva događanja, a posjednik ili fizička osoba iz točke II.1. je dostavio dokaze (3) da su životinje registrirane

(1) *bilo* [za prisustvovanje takvom događanju;]

(1) *ili* [pri udruzi koja organizira takva događanja;]

Potvrda o cijepljenju protiv bjesnoće i testu titracije protutijela na bjesnoću:

(1) *bilo* [II.3. životinje opisane u rubrici I.28 imaju manje od 12 tjedana i nisu primile cjepivo protiv bjesnoće, ili imaju između 12 i 16 tjedana i primile su cjepivo protiv bjesnoće, ali nije protekao 21 dan od primarnog cijepljenja protiv bjesnoće provedenog u skladu sa zahtjevima valjanosti iz Priloga III. Uredbi (EU) br. 576/2013 (4), i

II.3.1 državno područje ili treća zemlja podrijetla životinja navedena u rubrici I.1 navedena je u Prilogu II. Provedbenoj uredbi Komisije (EU) br. 577/2013 i država članica odredišta navedena u rubrici I.5 obavijestila je javnost da odobrava premještanje takvih životinja na svoje državno područje i da su praćene

(1) *bilo* [II.3.2 priloženom izjavom (5) posjednika ili fizičke osobe iz točke II.1 u kojoj se navodi da od rođenja do trenutka nekomercijalnog premještanja životinje nisu imale kontakt s divljim životinjama vrsta prijemljivih na bjesnoću;].

(1) *ili* [II.3.2 njihovom majkom o kojoj su još uvijek ovisne i može se utvrditi da je majka primila prije njihovog rođenja cjepivo protiv bjesnoće koje je bilo sukladno sa zahtjevima valjanosti iz Priloga III. Uredbi (EU) br. 576/2013;].

(1) *ili/i* [II.3. životinje opisane u rubrici I.28 imale su manje od 12 tjedana u trenutku cijepljenja protiv bjesnoće i protekao je najmanje 21 dan od primarnog cijepljenja protiv bjesnoće (4) provedenog u skladu sa zahtjevima valjanosti iz Priloga III. Uredbi (EU) br. 576/2013 i sva daljnja ponovna cijepljenja su obavljena unutar razdoblja valjanosti prethodnog cijepljenja (6); i

(1) *bilo* [II.3.1 životinje opisane u rubrici I.28 dolaze s državnog područja ili iz treće zemlje navedene u Prilogu II. Provedbenoj uredbi Komisije (EU) br. 577/2013 bilo izravno, kroz državno područje ili treću zemlju navedenu u Prilogu II. Provedbenoj uredbi Komisije (EU) br. 577/2013 ili kroz državno područje ili treću zemlju koje nisu one navedene u Prilogu II. Provedbenoj uredbi Komisije (EU) br. 577/2013 u skladu s točkom (c) članka 12. stavka 1. Uredbe (EU) br. 576/2013 (7), a pojedinosti o trenutačnom cijepljenju protiv bjesnoće navedene su u donjoj tablici;]

(1) *ili* [II.3.1 životinje opisane u rubrici I.28 dolaze iz ili se moraju provoziti kroz državno područje ili treću zemlju koja nije navedena u Prilogu II. Provedbenoj uredbi Komisije (EU) br. 577/2013, a test titracije protutijela na bjesnoću (8) proveden na uzorku krvi koji je uzeo veterinar ovlašten od nadležnog tijela na datum naveden u donjoj tablici najranije 30 dana nakon prethodnog cijepljenja i najmanje tri mjeseca prije izdavanja ovog certifikata pokazao je titar protutijela 0,5 IJ/ml ili viši, i sva ponovljena cijepljenja su provedena unutar razdoblja valjanosti prethodnog cijepljenja (6), a pojedinosti o trenutačnom cijepljenju protiv bjesnoće i datumu uzorkovanja za testiranje na imunološki odgovor navedene su u sljedećoj tablici:

▼B

Nekomercijalno premještanje pasa, mačaka ili pitomih vretica u državu članicu s državnog područja ili iz treće zemlje u skladu s člankom 5. stavcima 1. i 2. Uredbe (EU) br. 576/2013

DRŽAVA

II. Podaci o zdravlju	II.a. Referentni broj certifikata	II.b.

Alfanumerički kod transpondera ili tetovaže životinje	Datum cijepljenja [dd/mm/gggg]	Ime cjepiva i proizvođača cjepiva	Serijski broj	Valjanost cjepiva		Datum uzimanja uzorka krvi [dd/mm/gggg]
				od [dd/mm/gggg]	do [dd/mm/gggg]	

Potvrda o tretiranju protiv parazita:

([1]) *bilo* [II.4. psi opisani u rubrici I.28 namijenjeni su za državu članicu navedenu u Prilogu I. Delegiranoj uredbi Komisije (EU) br. 1152/2011 i tretirani su protiv *Echinococcus multilocularis,* a pojedinosti liječenja koje je obavio veterinar u skladu s člankom 7. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1152/2011 ([9])([10])([11]) navedene su u sljedećoj tablici.]

([1]) *ili* [II.4. psi opisani u rubrici I.28 nisu bili tretirani protiv *Echinococcus multilocularis* ([11]).]

Broj transpondera ili tetovaže psa	Tretiranje protiv ehinokokoze		Veterinar koji je tretirao životinju
	Ime proizvoda i proizvođača	Datum [dd/mm/gggg] i vrijeme liječenja [00:00]	Ime velikim tiskanim slovima, žig i potpis
			]]

Napomene

(a) Ovaj se certifikat odnosi na pse (*Canis lupus familiaris*), mačke (*Felis silvestris catus*) i pitome vretice (*Mustela putorius furo*).

(b) Ovaj certifikat vrijedi 10 dana od datuma kad ga je izdao službeni veterinar do datuma dokumentacijskog i identifikacijskog pregleda na određenoj točki ulaza putnika u Uniju (dostupno na http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/pointsentry_en.htm).

U slučaju brodskog prijevoza razdoblje od 10 dana se produljuje za dodatno razdoblje koje odgovora trajanju putovanja brodom.

Za potrebe daljnjeg premještanja u druge države članice ovaj certifikat vrijedi od datuma dokumentacijskog i identifikacijskog pregleda tijekom ukupno četiri mjeseca ili do datuma isteka valjanosti cjepiva protiv bjesnoće ili dok se uvjeti koji se odnose na životinje mlađe od 16 tjedana iz točke II.3 prestanu primjenjivati, ovisno što je od navedenog ranijeg datuma. Molimo uvažiti da su određene države članice obznanile da premještanje životinja mlađih od 16 tjedana iz točke II.3 na njihovo državno područje nije dozvoljeno. Možete se raspitati na adresi http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/index_en.htm.

Dio I.:

Rubrika I.5: *Primatelj:* navesti državu članicu prvog odredišta.

Rubrika I.28: *Način identifikacije:* odabrati sljedeće: transponder ili tetovaža.

U slučaju *transpondera:* odabrati datum ugradnje ili očitavanja.

U slučaju *tetovaže:* odabrati datum tetoviranja ili očitanja. Tetovaža mora biti jasno čitljiva i nanesena prije 3.srpnja 2011.

Identifikacijski broj: navesti alfanumerički kod transpondera ili tetovaže.

Datum rođenja: kako je naveo posjednik.

▼B

Nekomercijalno premještanje pasa, mačaka ili pitomih vretica u državu članicu s državnog područja ili iz treće zemlje u skladu s člankom 5. stavcima 1. i 2. Uredbe (EU) br. 576/2013

DRŽAVA

II. Podaci o zdravlju	II.a. Referentni broj certifikata	II.b.

Dio II:

([1]) Prekrižiti nepotrebno.

([2]) Izjava iz točke II.1 mora se priložiti certifikatu i mora odgovarati obrascu i dodatnim zahtjevima iz dijela 3. Priloga IV. Provedbenoj uredbi (EU) br. 577/2013.

([3]) Dokazi iz točke II.1 (npr. ulazni kupon, avionska karta) i točke II.2 (npr. potvrda o ulasku na događaj, dokaz o članstvu) moraju se dostaviti na zahtjev nadležnog tijela odgovornog za preglede iz točke (b) napomena.

([4]) Svako ponovljeno cijepljenje smatra se primarnim cijepljenjem ako nije obavljeno unutar razdoblja valjanosti prethodnog cijepljenja.

([5]) Izjava iz točke II.3.2 koja se mora priložiti certifikatu mora biti sukladna sa zahtjevima u vezi formata, izgleda i jezika iz dijela 1. i dijela 3. Priloga I. Provedbenoj uredbi (EU) br. 577/2013.

([6]) Certifikatu je potrebno priložiti ovjerenu presliku s podacima o identifikaciji i cijepljenju životinja.

([7]) Za treću opciju vrijedi uvjet da posjednik ili fizička osoba iz točke II.1 dostavi na zahtjev nadležnih tijela odgovornih za preglede iz točke (b) izjavu u kojoj se navodi da životinje nisu imale kontakt sa životinjama vrsta prijemljivih na bjesnoću i da su ostale zatvorene unutar prijevoznog sredstva ili područja međunarodne zračne luke tijekom provoza kroz državno područje ili treću zemlju koja nije navedena u Prilogu II. Provedbenoj uredbi (EU) br. 577/2013. Ta izjava mora biti sukladna sa zahtjevima u vezi s formatom, izgledom i jezikom iz dijela 2. i dijela 3. Priloga I. Provedbenoj uredbi (EU) br. 577/2013.

([8]) Test na protutijela bjesnoće iz točke II.3.1:

— mora se obaviti na uzorku koji je uzeo veterinar ovlašten od nadležnog tijela najranije 30 dana nakon datuma cijepljenja te tri mjeseca prije datuma uvoza;

— mora rezultirati titrom neutralizirajućih protutijela na virus bjesnoće u serumu 0,5 IJ/ml ili višim;

— mora se obaviti u laboratoriju odobrenom u skladu s člankom 3. Odluke Vijeća 2000/258/EZ (popis odobrenih laboratorija dostupan je na adresi http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/approval_en.htm);

— nije ga potrebno ponavljati kod životinje kod koje je prethodni test dao zadovoljavajuće rezultate, a bila je ponovno cijepljena unutar razdoblja roka trajanja prethodnog cijepljenja.

Certifikatu je potrebno priložiti ovjerenu presliku službenog izvješća o rezultatima testa na protutijela bjesnoće iz točke II.3.1 izdanu od odobrenog laboratorija

([9]) Tretiranje protiv *Echinococcus multilocularis* iz točke II.4. mora:

— obaviti veterinar ne ranije od 120 sati i ne manje od 24 sata prije predviđenog vremena ulaska pasa u neku od država članica ili njihovih dijelova navedenih u Prilogu I. Delegiranoj uredbi (EU) br. 1152/2011;

— se obaviti odobrenim lijekom koji sadrži odgovarajuću dozu prazikvantela ili farmakološki aktivnih tvari koje same ili u kombinaciji dokazano smanjuju broj zrelih i nezrelih crijevnih oblika nametnika *Echinococcus multilocularis* u domaćinu.

([10]) Tablica iz točke II.4 mora se koristiti za dokumentiranje pojedinosti o daljnjem liječenju ako je obavljeno nakon datuma potpisivanja certifikata i prije predviđenog ulaska u jednu od država članica ili njihovih dijelova navedenih u Prilogu I. Delegiranoj uredbi (EU) br. 1152/2011.

([11]) Tablica iz točke II.4 mora se koristiti za dokumentiranje pojedinosti o liječenjima ako su obavljena nakon datuma potpisivanja certifikata za potrebe daljnjeg premještanja u druge države članice iz točke (b) napomena i u povezanosti s bilješkom (9).

▼B

Nekomercijalno premještanje pasa, mačaka ili pitomih vretica u državu članicu s državnog područja ili iz treće zemlje u skladu s člankom 5. stavcima 1. i 2. Uredbe (EU) br. 576/2013

DRŽAVA

II. Podaci o zdravlju	II.a. Referentni broj certifikata	II.b.
Službeni veterinar/Ovlašteni veterinar Ime (velikim tiskanim slovima): Kvalifikacija i titula: Adresa Telefon: Datum: Potpis: Žig:		
Ovjera nadležnog tijela (nije potrebna kad certifikat potpisuje službeni veterinar) Ime (velikim tiskanim slovima): Kvalifikacija i titula: Adresa Telefon: Datum: Potpis: Žig:		
Službenik na ulaznoj točki za putnike (za potrebe daljnjeg premještanja u druge države članice) Ime (velikim tiskanim slovima): Titula: Adresa Telefon: E-mail adresa: Datum obavljenih dokumentacijskih i identifikacijskih pregleda: Potpis: Žig:		

DIO 2.

Napomene s objašnjenjem za ispunjavanje certifikata o zdravlju životinja

(a) Kada je u certifikatu navedeno da se neki navodi upotrebljavaju kad je primjereno, navode koji nisu relevantni službeni veterinar može prekrižiti i parafirati te staviti žig ili potpuno izbrisati iz certifikata.

(b) Izvornik svakog certifikata mora se sastojati od jednog lista papira ili, ako je potrebno više teksta, mora biti u takvom obliku da sve stranice čine cjelinu te su nedjeljive.

(c) Certifikat mora biti sastavljen na barem jednom od službenih jezika države članice ulaza i na engleskom. Mora biti ispunjen velikim tiskanim slovima i na barem jednom od službenih jezika države članice ulaza ili na engleskom.

(d) Ako su certifikatu priloženi dodatni listovi papira ili podupirući dokumenti, ti listovi ili dokumentacija smatraju se dijelom izvornika certifikata uz uvjet da je na svakoj njihovoj stranici potpis i žig službenog veterinara.

(e) Kad se certifikat, uključujući dodatne priloge iz točke (d), sastoji od više od jedne stranice, svaka stranica mora biti na dnu numerirana na način (broj stranice od ukupnog broja stranica), a na vrhu stranice mora se nalaziti referentni broj certifikata dodijeljen od nadležnog tijela

(f) Izvornik certifikata izdaje službeni veterinar državnog područja ili treće zemlje otpreme ili ovlašteni veterinar, a zatim ga ovjerava nadležno tijelo državnog područja ili treće zemlje otpreme. Nadležno tijelo državnog područja ili treće zemlje otpreme mora osigurati da se poštuju pravila i načela certificiranja istovjetna onima iz Direktive 96/93/EZ.

▼B

Boja potpisa mora biti različita od boje tiska. Ovaj zahtjev se također odnosi i na žigove osim reljefnih i vodenih žigova.

(g) Referentni broj certifikata iz rubrika I.2 i II.a izdaje nadležno tijelo državnog područja ili treće zemlje otpreme.

DIO 3.

Pismena izjava iz članka 25. stavka 3. Uredbe (EU) br. 576/2013

Odjeljak A

Obrazac izjave

Ja, u nastavku potpisani

.....

[posjednik ili fizička osoba koja ima pismeno odobrenje posjednika za obavljanje nekomercijalnog premještanja kućnih ljubimaca u ime posjednika (1)]

izjavljujem da sljedeći kućni ljubimci nisu predmet premještanja koje ima za cilj njihovu prodaju ili prijenos vlasništva i da će pratiti posjednika ili fizičku osobu koja ima pismeno odobrenje posjednika za obavljanje nekomercijalnog premještanja u ime posjednika (1) u roku od najviše pet dana njegovog premještanja.

Alfanumerički kod transpondera/tetovaže (1)	Broj certifikata o zdravlju životinja

Tijekom nekomercijalnog premještanja prethodno navedene životinje ostaju pod odgovornošću

(1) *bilo* [posjednika];

(1) *ili* [fizičke osobe koja ima pismeno odobrenje posjednika za obavljanje nekomercijalnog premještanja u ime posjednika]

(1) *ili* [fizičke osobe koju je odredio prijevoznik s kojim je posjednik ugovorio obavljanje nekomercijalnog premještanja životinja u ime posjednika: ..... (*navesti ime prijevoznika*)]

Mjesto i datum:

Potpis posjednika ili fizičke osobe koja ima pismeno odobrenje posjednika za obavljanje nekomercijalnog premještanja u ime posjednika (1):

(1) Prekrižiti nepotrebno.

Odjeljak B

Dodatni zahtjevi za izjavu

Ova izjava mora se sastaviti na barem jednom od službenih jezika države članice ulaza i na engleskom i mora biti ispunjena tiskanim slovima.